Do anh Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (Từ microfilm Thư Viện Đại học Cornell)

TỔNG-THỐNG JOHNSON XÁC ĐỊNH QUAN-ĐIỂM TRƯỚC DƯ LUẬN THẾ-GIỚI VỀ VẤN-ĐỀ:

HOA-KỲ MỞ ĐẠI CUỘC TÁI OANH-KÍCH BẮC-VIỆT

- 3 phi-đội phản lực siêu thanh từ các hàng không mẫu hạm ngoài khơi Thái-Bình-Dương ồ-ạt tung hoành tại Đồnghới-Vinh-Thanhhoá.
- Phản-lực MIG và Hỏa-tiễn SAM của Bắc-Việt không kịp bay lên để truy căn cuộc đại tấn-công vũ bão này,

NĂM THỨ SÁU ★ SỐ 1064 ✦ GIÁ 2$ THỨ TƯ 2-2-1966

thời luận

✦ THÔNG-TIN ✦ BÌNH-LUẬN ✦ VÀ KIẾN-THIẾT

Chủ-nhiệm Kiêm Chủ-bút : NGHIÊM-XUÂN-THIỆN ● TOÀ-SOẠN VÀ TRỊ-SỰ : 224, Gia Long Saigon ● Giấy nói: 21.998

1 PHẢN LỰC CỦA MỸ BỊ RỚT NGOÀI KHƠI THÁI-BÌNH-DƯƠNG.

Lời giải thích của Tổng thống Johnson về cuộc tái oanh kích Bắc Việt

HOA THỊNH ĐỐN 31-1.— Trong ngày hôm nay thủ hai Tổng thống Johnson đã giải thích lý do cuộc tái oanh kích Bắc Việt là vì Chính phủ Hanoi nhất định không muốn thương thuyết để đi đến một giải pháp hòa bình cho cuộc xung đột ở Nam Việt Nam.

Tổng thống nói thêm là vẫn theo đuổi nỗ lực tìm kiếm hòa bình và ông đã gửi thì thị cho đại sứ Goldberg tin triệu tập tức khắc Hội đồng Bảo an Liên hiệp quốc để trình bày rõ tình hình ở VN và để trình một bản quyết nghị có thể đi đến việc thành lập một hội nghị hòa bình.

Từ đầu, những cuộc oanh tạc chỉ chấm những mục tiêu quân sự đã chỉ định trước một cách thận trọng. Thông tấng kết luận là những kẻ điều khiển và đường dưỡng cuộc gây hấn ở Nam Việt Nam không thể đòi hỏi một giới hạn nào cho những sự trả đũa trên phương diện quân sự.

Dưới đây là tóm tắt bản thông điệp của Tổng Thống đọc ngày hôm nay 31-1-3 cho dân chúng Hoa Kỳ nghe trước máy vô tuyến truyền thanh.

• Đã 37 ngày rồi không một quả bom nào rơi xuống đất Bắc Việt. Trong mấy chục ngày ấy chúng ta đã hết sức cố công cương quyết thu hoạch sức hỗ trợ của toàn thể thế giới để thuyết phục chính phủ Hanoi hãy cho là không thể dùng được chuông bạo lực chinh-phục Nam Việt Nam, chống chính phủ quân đội Việt Nam và chống cả lại sự oán hận của chúng ta nữa.

Chúng ta không tiếc gì sự đã định chế oanh tạc, vì lẽ nào chúng ta cũng vẫn hết thiện tâm tìm kiếm hòa bình.

Bây giờ thì thế giới đã hiểu rõ quá rằng ai là người có tham muốn hòa bình và ai là kẻ cố tình gây chiến.

Tôi chắc là quân lực Việt nam Hoa kỳ và Đồng minh đương chiến đấu ở VN, với tức mạnh ngày một tăng gia, thắng lợi ngày càng thêm lên, cũng rất thích hòa bình được sớm lập thì những đoàn quân chiến đấu này phải được hưởng sự hỗ trợ toàn diện của Sức mạnh và lòng cương quyết của Hoa Kỳ chúng phải cho họ rõ hai thứ ấy.

Nhân danh là Tư lệnh tối cao theo hiến pháp, tôi đã lưu ý tối đa đến những sự xét của những nhân vật có nhiệm vụ số vấn cho tôi. Các vị có vấn đề nói với tôi rằng nếu những phương tiện mà người ta hoạt động để tăng cường Sức chiến đấu của Bắc Việt cư vẫn

xem tiếp ❶ trang 4

XEM TRANG 4 : KẾT QUẢ XỔ SỐ Kiến - Thiết

ĐỨC GIÁO HOÀNG KÊU GỌI KHẨN THIẾT

YÊU CẦU L.H.Q. ĐỨNG RA

hòa giải chiến cuộc V. N.

- CỘNG SẢN PHẢI CHỊU TRÁCH NHIỆM TRƯỚC THƯỢNGĐẾ VÀ NHÂN LOẠI VÌ ĐÃ KHÔNG PHÚC ĐÁP ĐỀ NGHỊ HÒA BÌNH

● Tòa thánh Vatican : lên tiếng

VATICAN 31-1 (UPI).— Hôm nay, người tín cao cả của Tòa thánh Vatican cho hay vẫn hy vọng Hoa kỳ mở lại cuộc oanh tạc tại BV lân nữa bất ngờ thăm viếng vô Tòa khi gặt của Đức giáo hoàng Phao-Lô VI và các Liên hiệp quốc hòa giải để chấm dứt chiến tranh ở V.N.

Người tín trên không bình luận gì về vấn đề Hoa kỳ chấm dứt cuộc ngưng oanh tạc Bắc Việt trong 37 ngày cả. Người tín đã cho công bố lời khuyên răn của Đức Giáo Hoàng Phao Lô VI cách đây hai hôm là cho đến khi nào người ta tìm được một giải pháp hòa bình thì lúc đó thế giới sẽ tránh khỏi các tổ chức, các thứ vũ khí không khiếp hơn bao giờ hết.

Ngài lối trước một nhà báo Công Giáo Ý hôm thứ Bảy vừa qua, Đức Giáo Hoàng đã lên tiếng ca ngợi sự thành thực và cuộc tiếp công hòa bình của tổng thống Johnson và Ngài đã tuyên bố rằng CS phải chịu một trách nhiệm nghiêm trọng trước Thượng Đế và nhân loại vì đã không phúc đáp.

Máu lửa ngút trời tại mặt trận Bình-Định

THIÊN - THẦN MŨ ĐỎ V. N.

NUỐT GẦN TRỌN 1 TRUNG ĐOÀN XUNG KÍCH V.C

- CHIẾN THUẬT • SAMURAI • QUYẾT TỬ CHỤP XUỐNG TRÊN ĐẦU ĐỊCH ĐÃ PHÁ VỠ PHÒNG TUYẾN CỦA CHÚNG TRONG VÒNG 10 PHÚT ĐỒNG HỒ.
- SƯ ĐOÀN 21 BỘ BINH TẠI CHƯƠNG THIỆN GHI MỘT CHIẾN CÔNG OANH LIỆT NHẤT TRONG NĂM MỚI.
- KHU PHÁO BINH MỸ TẠI PHÙ LỢI BỊ VIỆT CỘNG PHÁO KÍCH DỮ DỘI

Đơn vị nhảy dù V. N. chiến thắng lớn ở Bình Định

SAIGON 1-2 (VTX).— Các đơn đoàn nhảy dù Việt Nam lại vừa chiến thắng lớn tại Bồng Sơn (nay là quận Hoài Nhơn), tỉnh Bình Định.

Hai mươi cả trên Quốc lộ 1 từ Lê Đức cách quận lỵ Hoài Nhơn 4 cây số phía Bắc tới Tân Lộc, cách vùng vựa được ta giữm xoét hoàn toàn.

Kể từ ngày 29-1, các đơn vị nhảy dù thuộc quân lực Việt Nam Cộng hòa đã giao tranh ác liệt với toán bộ Trung đoàn 18 (Sư đoàn 325 Việt cộng) ẩn núp tại những địa điểm phòng thủ rất kiên cố bao như bức thành xâm phạm của chúng.

Trên một miền địa thế vô cùng khó khăn với sông rạch chi chít những đồng điền những làng không chiến với những giao thông hào chằc chằn, quân ta đã cương quyết tiếp chiến được các mục tiêu đã định mở đầu Vũ Công để có thể vô chống trả rất mãnh liệt.

Sau những trận đụng độ ác liệt các đơn vị nhảy dù Việt Nam đã thanh toán tiêu diệt 116 chết tại chỗ, ngoài ra, còn một số lớn chết nữa bị thương được đồng bọn mang đi. Bên ta còn bắt sống 25 tên VC và 44 tên nghi.

Số vũ khí tịch thu được của địch gồm 1 súng liên 30, 2 trung liên, 11 súng trường, 2 K.50, 3 súng phóng hỏa tiễn, 1 súng cối, 1 súng phun lửa và 1 súng phóng hỏa chầm.

Cuộc binh quân vẫn đang tiếp diễn và các Quân lực Việt Nam Cộng Hòa vẫn tảo triệt trừ địch.

Và phía ta chỉ tiêu thất nhẹ.

108 Việt Cộng bị hạ, 22 tấn đạn và 97 súng bị tịch thu tại Chương Thiện

SAIGON 1-2 (VTX.— Cuộc hành quân Dã Chí 199-SD do Sư đoàn 21 Bộ binh tổ chức từ ngày 28-1 trong tỉnh Chương đã ha được 108 Việt Cộng tại chỗ, kể 11 tên khác, vì tịch thu được 22 tấn đạn, gần 100 súng đủ loại và hãy thông sự được tính đến tối ngày 30-1.

Cho biết như trên chiến hòm qua trong cuộc hộp binh hỗ g. tiến tại 28-1 trong tỉnh Chương đã ha được 108 Việt Cộng tại chỗ, kể 11 tên khác, vì tịch thu được 22 tấn đạn, gần 100 súng đủ loại và hãy thông sự được tính đến tối ngày 30-1.

Cho biết như trên chiến hòm qua trong cuộc hộp binh hỗ g. tiến tại 28-1 trong tỉnh Chương đã ha được 108 Việt Cộng tại chỗ, kể 11 tên khác, vì tịch thu được 22 tấn đạn, gần 100 súng đủ loại và hãy thông sự được tính đến tối ngày 30-1.

xem tiếp ❺ trang 4

TRONG VỤ PHÓNG THÍCH 24 tù binh Việt-Cộng tại Bến-Hải

- CÓ 1 TÙ-BINH ĐÊN CHÂN CẦU BẾN HẢI VẪN CÒN CHÂN CHỮ • NỬA Ở, NỬA ĐI ..
- CÁC TÙ BINH TỰ HIỂU SỐ PHẬN HỌ TẤT NHIÊN CHƯA ĐƯỢC TỰ DO KHI VỀ BẮC.

(Tiếp theo và hết)

• Các binh sĩ này là những thanh niên trẻ tuổi, bị chính quyền Cộng sản miền Bắc cưỡng bách tòng hành « Nghĩa vụ Quân sự » và bị phính gọi đưa vào miền Nam chiến đấu. Sau khi được đối xử tử tế và thiếu hiểu chủ trương đường lối của chính phủ và nhân dân VietNam Cộng hòa hoàn toàn khác biệt và chánh sách vong bản, hiếu chiến của chế độ độc tài Cộng sản, các tù binh này đã tỉnh ngộ. Một số đông xin được ở lại miền Nam để sinh sống trong tự do thật sự và chết là tự do của con người, mà số khác vì thương cha mẹ vợ con, tha trở về nguyên quán tại các tỉnh Hà Đông Thanh Hóa, Hưng Yên, Quảng bình Nghệ An và Hà Tĩnh đã được xem bọn nói gia đình thân yêu của họ mà cho họ biết họ sẽ bị sức cực nhọc vô chế độ bạo tàn giả nhân giả nghĩa miền Bắc.

• Vì chủ trương nhân đạo và tôn trọng nhân quyền vì thông cảm tình nghĩa Bắc Nam vì thiên biến lẽ là những nạn nhân bị Chi-ân quyền Cộng sản miền Bắc lừa dối, phỉnh nhưng đây nhân miền nam tự do và Chính phủ VNCH chấp thuận phóng thích các anh em này vì quê quán của họ. Nhà các đương sự đều giữ phát nay. muốn ở lại miền Nam tự do hộ vẫn được chánh phủ và Nhân dân VNCH chấp thuận và bảo tồn thu những ai ở Miền Nam đây.

• Nhân danh Tư Lệnh Vùng I Chiến Thuật tiền Đại biểu Chính phủ, Đại diện Chính phủ và Nhân dân Việt Nam Cộng Hòa, tuyên bố kể từ bên ngày 30-1-66, các tranh viên vô tội này được hoàn toàn tự do để họ được tuỳ ý với gia đình như ước nguyện.

(Xem tiếp trang 2)

Ô. U.THANT được nhiều nghị sĩ Thụy Điển đề nghị lãnh giải thưởng Hòa Bình Nobel

STOCKHOLM 31-1 AFP.— Một nhóm Nghị sĩ Thụy điển đã đề nghị ông U.Thant Tổng thư ký Liên Hiệp Quốc để hưởng lãnh giải thưởng Hòa Bình Nobel năm 1966. Nhóm Nghị sĩ này xét rằng ông U.Than thật là xứng đáng với các phần thưởng danh dự sẵn có làm việc của ông và những cố lực riêng để bảo vệ nền hòa bình trên thế giới.

TÀI-LIỆU

Tại sao Hoa-Kỳ phải có mặt ở V.N.

Dưới đây là một đoạn trích trong bài diễn văn của Tổng thống Hoa Kỳ Lyndon B. Johnson, đọc qua máy điện thoại, trước Đại Hội Tăng Liên Đoàn Lao Động Mỹ nhóm họp ngày 9-12-1965 tại Cựu Kim Sơn, Hoa Kỳ:

Hàng ngày, có nhiều người nêu lên câu hỏi : Tại sao sự biện diện của ta ở Việt Nam ? Và hàng ngày tôi muốn đáp lại rằng : Không phải vì những lý do kinh tế ; chúng ta đang chi phí tiền tài rất nhiều chứ không phải là sinh lợi ở đây.

Và không phải là vì những lý do về sự hành diện vì kỷ, những tính mạng của con em chúng ta quá đắt so với sự tạo, tự phát quốc gia.

Và không phải là vì những lý do về đế quốc ; ý thức của chúng ta về những quyền của dân tộc khác và sự phản đoán nghiêm khắc của lịch sử đối với những kẻ đã xâm lăng, đã hiến nhiều không ủng hộ tính thân lân lận lý của những thanh vọng đế quốc.

Chúng ta có mặt ở Việt Nam vì tôi cả những khuyết điểm của chúng ta. Vì tôi cả những sự thiếu sót của chúng ta nhân danh là một quốc gia và một dân tộc, chúng ta cương quyết theo đuổi sự tự do và coi đó như một nghĩa vụ tinh thần và đạo xa. nghĩa vụ tinh thần đó không cho phép chúng ta bỏ đi.

Tôi biết rằng không phải lúc nào hình ảnh cũng như vậy. Những sự bất trắc chính trị thường thường làm lu mờ mục tiêu chính yếu của chúng ta. Những khuyết điểm của chúng ta với tư cách là con người — chính trị gia và tướng tá, các nhà ngoại giao và các phóng viên — giả khiến cho chúng ta phải chất vấn sự minh mẫn trong đường lối của chúng ta.

Vì, có lẽ, chúng ta cố gắng tỏ ra quá tương phản đối với chính nghĩa mà chúng ta phục vụ bằng việc xử đụng nỗ lực nhằm đương đầu với sự xâm lăng, cũng không làm giảm thiểu sự chân ghét của chúng ta đối với việc đó.

Mặt khác sự thính nguyện và sự thuyết phục đã thất bại, tiếng súng mới bùng nổ và vang dội khắp thế giới. Mặt trái khi những lời kêu gọi là phải chấm dứt và gây ra tiếng nổ rền vang của đại bác tại đồn Fort Sumter, ông Lincoln, lòng nặng chìu u buồn, mới buộc phải đứng dậy lại bằng hành động. Mặt trái khi là phải bắt tiêu diệt trên con đường của kẻ xâm lược, chúng ta mới buộc phải xử dụng tới vũ lực — lần đầu tiên vào năm 1916 và sau đó vào năm 1941 — với tư cách là đồng minh của tự do.

(Còn nữa)

Dư-luận thế giới trước quyết định «ăn thua đủ» của Mỹ

KHỐI C. S. Á-CHÂU KÍNH - HOÀNG được tin B. 52 sẽ xuất hiện tại T. C.

- ANH-NHẬT, NA UY-VATICAN ĐỒNG lên tiếng về việc tái oanh-kích của Hué-Kỳ
- ✻ Giới quân sự Mỹ vỗ tay tán thưởng

Ngoại trưởng Phi Luật Tân : chúng ta không thể phản đối Hoa kỳ tái oanh kích Bắc Việt

MANI 31-1 (UPI).— Theo ngoại trưởng Phi Luật Tân Marciso Ramos việc tiếp tục oanh kích trở lại Bắc Việt là một vấn đề hoàn toàn do Hoa kỳ quyết định.

Ông Ramos tuyên bố như trên hôm thứ sáu vừa qua sau buổi họp báo hàng tuần, trước khi Hoa kỳ tái diễn oanh kích.

Ông nói (Hoa kỳ phải tự quyết định việc tái oanh kích có lí quan số đông đảo tại Việt Nam.

Nếu họ xét việc oanh kích trở lại Bắc Việt là cần thiết, chúng ta không thể có lý lẽ vững để phản đối họ ».

Ô. Ramos nói rằng tuần trước Tòa Đại sứ Hoa kỳ có hỏng báo ông rõ cuộc vận động c. a Hoa kỳ phản đối đưa Bắc Việt trở bàn bội nghị có vẻ đã thất bại.

Nhật Bản thật đáng tiếc khi Hoa kỳ bắt buộc phải mở lại cuộc oanh tạc Bắc Việt

ĐÔNG KINH 31-1 (UPI).— Hôm nay, một phát ngôn viên của Thủ tướng Nhật Eisaku Sato đã tuyên bố rằng thật đáng tiếc khi Hoa kỳ bắt buộc phải mở lại cuộc oanh tạc trên lãnh thổ Bắc Việt.

Tổng thư ký của nói các Nhật, ông Tsutsumu Hashimoto tuyên bố là Nhật đã hy vọng cuộc ngưng oanh tạc Bắc Việt đến bàn bội nghị.

Ông cho biết thêm là chánh phủ Nhật hy vọng vẫn tiếp tục các cố gắng để đưa các Hoa kỳ đã ngưng oanh tạc Bắc Việt sang thương thuyết.

Ông Hashimoto cho hay Nhật bản cũng tỏ ý hy vọng là Hà Nội sẽ tiếp nhận việc tìm kiếm hòa bình riêng rẽ của chúng ta.

Chánh Phủ Nhật Bản sẽ tiếp tục các nỗ lực dù Hoa Kỳ mở lại các cuộc không tập trên lãnh thổ Bắc Việt

ĐÔNG KINH 31-1 (AP).— Hôm thứ hai, chính phủ Nhật Bản cho biết là Nhật sẽ tiếp tục các nỗ lực hòa bình bên mình mặc dù Hoa Kỳ mở lại các cuộc không tập trên lãnh thổ Bắc Việt.

Chính phủ Nhật đã cho công bố một bản thông cáo ngay sau khi tòa Đại sứ Hoa kỳ và chính phủ Việt Nam Cộng Hòa loan báo tại Saigon là các phi cơ Hoa kỳ đã mở lại các oanh tạc Bắc Việt sang thứ Ba (31-1).

Bản thông cáo của chính phủ Nhật cho rõ ý iếc là cộng sản đã không đáp lại thích đáng đối với cuộc tấn công hòa bình của Hoa Kỳ. Nhật lấn sống khi qui Bắc Việt bắt đầu nghe do luận thế giới vì bây chừng tỏ một vài thái độ sự đồng ý một giải pháp hòa bình cho cuộc chiến tranh ở Việt Nam.

Người ta được biết các giới quân sự và đầu sự Hoa kỳ tại Saigon đã lên tiếng thái độ chính phủ, trong những tuần mới đây, đã nói lại các cuộc oanh tạc để ngăn trở sự xuy yếu về tinh thần quân sự.

xem tiếp ❺ trang 4

Giới quân sự Hoa Kỳ và việc mở lại cuộc không tập tại Bắc Việt

HOA THỊNH ĐỐN 31-1 (UPI) Theo quan điểm của giới quân sự tại Hoa thịnh Đốn thì việc mở lại các cuộc không tập tại Bắc Việt khiến cho Hoa kỳ có ưu thế để thương thuyết.

Người ta được biết các giới quân sự và đầu sự Hoa kỳ tại Saigon đã lên tiếng thái độ chính phủ, trong những tuần mới đây, đã nói lại các cuộc oanh tạc để ngăn trở sự xuy yếu về tinh thần quân sự.

xem tiếp ❺ trang 4

T.T. JOHNSON KHẨN THIẾT YÊU CẦU

HỘI ĐỒNG BẢO AN L.H.Q. NHÓM họp khẩn cấp để đưa V.N. LÊN BÀN HỘI - NGHỊ

- HOÀNG QUYẾT TÂM ĐEO ĐUỔI MỤC TIÊU HÒA BÌNH CHO ĐẾN CÙNG

HOA THỊNH ĐỐN 31-1 (UPI).— Hôm 31-1, tổng thống Johnson yêu cầu Hội đồng Bảo an Liên hiệp quốc họp khẩn cấp nhằm nỗ lực đưa vấn đề chiến tranh VN đến bàn hội nghị.

Tổng thống Johnson lên tiếng yêu cầu như trên trong một thông điệp đọc trong máy truyền thanh liên quan đến quyết định tái oanh kích Bắc Việt.

Ông nói việc tái oanh kích cần thiết vì Cộng sản tiếp tục gây hấn, và những cuộc vận động của Hoa kỳ và các quốc gia khác nhằm tái lập hòa bình chỉ được Cộng sản đáp ứng bằng vũ lực và gây hấn không ngừng.

Theo ông Johnson, chính phủ Hà Nội không tôn sùng thương thuyết, không sẵn sàng muốn hòa bình, tuy nhiên, việc chấm dứt ngưng oanh tạc không có nghĩa là chấm dứt việc theo đuổi thực hiện hòa bình Hoa Kỳ quyết tâm theo đuổi tới lập hòa bình.

Ông nói «Tôi đã chỉ thị Đại sứ Goldberg yêu cầu triệu tập ngay Hội đồng Bảo An Liên Hiệp Quốc. Ông Goldberg sẽ tường trình đề nghị với tổng thành VN và sẽ một quyết định có thể mở đường đưa đến hòa bình.

« Bên trong trình và ở yết ngày trên phù hợp với tinh thần lời kêu gọi mới đây của Đức Giáo Hoàng».

Ô. Johnson nói rằng kết việc Cộng sản tiếp tục tấn công mạnh mẽ quân lực Việt Nam Cộng hòa và Hoa kỳ, việc kéo dài thêm cuộc ngưng oanh tạc chỉ làm tăng gia số thiệt hại tính ở Việt Nam Cộng hòa, Hoa kỳ và đồng minh.

Ông cũng quả rằng mặc dù chỉ ra lịch tại oanh tạc sau nhưng vẫn thăm khảo ý kiến và tham vấn các cơ quan chính phủ và các bộ thông mưu liên quan.

Ông nói rằng ông đã chỉ thị cho anh kì bộ BVQ xem xét thêm khả ý kiến và được sự đồng ý của chính phủ Việt Nam Cộng Hòa.

Ông nói rằng yêu cầu Hội đồng Bảo An họp để vấn đề VN phù hợp với đề nghị của Đức giáo Hoàng kêu gọi giải pháp các cuộc trong tạm hòa giải chấm dứt tranh VN được sự bảo trợ của LHQ. Nhưng cho đến nay Hà Nội và Bắc Kinh khăng, phúc đáp đề nghị này.

BỆNH DỊCH HẠCH TẠI CAMRANH XUÝT TIÊU DIỆT

HÀNG NGÀN DÂN CHÚNG

- ★ B.S. Nguyễn-hữu-Tiến đã đích thân điều khiển phái đoàn Y tế chống dịch hạch tại đây
- ✻ QUÂN ĐỘI MỸ TẠI CAMRANH ĐÃ TẬN TÂM CỨU GIÚP BÀ CON.

Bệnh dịch hạch ở Camranh đã được chặn đứng

SAIGON 1-2 (VTX).— Mỹ phát đoàn Y tế trang ngày gần đây Bác sĩ Nguyễn hữu Tiến khoa Sự vụ Sở Y tế phòng ngừa tại bộ y tế, các đoàn Adam Fry và Peaseylanie, những cuộc hộ trợ viên đã được đích thân Bác sĩ Cao chức liên hàng được phái đến để giúp đỡ trong việc tổ chức được cứu.

Cuộc dịnh công của các thủy thủ Nhật sẽ chấm dứt sáng thứ hai

ĐÔNGKINH (Reu tơ) 31-1, — Thủy thủ Nhật sẽ bắt đầu lên việc lại vào hồ 8 giờ sáng mai sau khi thỏa hiệp giữa giới cầu tàu và nghiệp đoàn thủy thủ Nhật được ký kết.

Cuộc đình công đã kéo dài trong 35 ngày và ảnh hưởng đến chừng 1.800 chiếc tàu tại 47 bến cảng.

Theo như thỏa hiệp được ký kết hôm nay, kể từ đầu tháng Hai, Ông Hashimoto cho hay Nhật bản cũng tỏ ý hy vọng là Hà Nội sẽ tiếp nhận việc tìm kiếm hòa bình riêng rẽ của chúng ta.

Ông tuyên bố như sau : Về phần chánh phủ Nhật Bản, chúng tôi sẽ tiếp tục việc tìm kiếm hòa bình riêng rẽ của chúng ta.

Chánh Phủ Nhật Bản sẽ tiếp tục các nỗ lực dù Hoa Kỳ mở lại các cuộc không tập trên lãnh thổ Bắc Việt

ĐÔNG KINH 31-1 (AP).— Hôm thứ hai, chính phủ Nhật Bản cho biết là Nhật sẽ tiếp tục các nỗ lực hòa bình bên mình mặc dù Hoa Kỳ mở lại các cuộc không tập trên lãnh thổ Bắc Việt.

Chính phủ Nhật đã cho công bố một bản thông cáo ngay sau khi tòa Đại sứ Hoa kỳ và chính phủ Việt Nam Cộng Hòa loan báo tại Saigon là các phi cơ Hoa kỳ đã mở lại các oanh tạc Bắc Việt sang thứ Ba (31-1).

Bản thông cáo của chính phủ Nhật cho rõ ý iếc là cộng sản đã không đáp lại thích đáng đối với cuộc tấn công hòa bình của Hoa Kỳ. Nhật lấn sống khi qui Bắc Việt bắt đầu nghe do luận thế giới vì bây chừng tỏ một vài thái độ sự đồng ý một giải pháp hòa bình cho cuộc chiến tranh ở Việt Nam.

Người ta được biết các giới quân sự và đầu sự Hoa kỳ tại Saigon đã lên tiếng thái độ chính phủ, trong những tuần mới đây, đã nói lại các cuộc oanh tạc để ngăn trở sự xuy yếu về tinh thần quân sự.

xem tiếp ❺ trang 4

THEO LỜI YÊU CẦU CỦA PHÓ T. T. MỸ

Trung-đoàn dù kích chiến Đại-Hàn SẼ TỚI VIỆT-NAM ĐỂ THAM CHIẾN

- ★ Phi luật tân đang sửa soạn gửi viện binh sang Việt Nam.
- ✻ Các chiến sỹ thiện nghệ của Hàn quốc có mặt tại miền Sơn Cước miền Nam V.N. trong tháng tới

HÁN THÀNH 31.1 (AP).— Hôm thứ hai, «Donga Ilbo», tờ báo ở Hán thành cho hay Đại Hàn đã quyết định gửi thêm một trung đoàn binh sĩ sang Việt Nam Cộng Ngoài ra, vào tháng tới, Hàn Quốc sẽ gửi thêm 1 đại đội Dù Binh và 1 đại đội Thủy binh sang Việt Nam.

Trung tướng Chung Ho Kim, Tổng Tham mưu trưởng Quân đội Hàn Quốc cho hay Đại Hàn đã quyết định gửi thêm một trung đoàn binh sĩ sang Việt Nam Cộng Hòa, vào tháng tới, Hàn Quốc sẽ gửi thêm 1 đại đội Dù Binh và 1 đại đội Thủy binh sang Việt Nam Cộng Hòa.

Khi nhắc lại một nguồn tin hôm qua, nhựt báo «Donga Ilbo» cho biết rằng đoàn binh sĩ Đại Hàn sẽ gồm 2 đại đội Dù Binh và 1 đại đội Thủy binh, tổng cộng là 300 binh sĩ. Đoàn binh sĩ này sẽ được chuyển bằng máy bay tới Saigon và sẽ được phái đến Sơn Cước miền Nam.

Người ta loan tin rằng phái đoàn Hàn Quốc sẽ gồm 1 Hàn binh, 1 Hải binh, 1 Không binh và 1 Thủy binh.

Theo báo «Donga Ilbo» thì Hàn binh gồm 1 Sư đoàn Dù binh, 1 Sư đoàn Thủy binh và 1 Sư đoàn Không binh.

Theo báo «Donga Ilbo» thì Hàn binh gồm 1 Sư đoàn Dù binh, 1 Sư đoàn Thủy binh và 1 Sư đoàn Không binh.

Theo báo «Donga Ilbo» thì Hàn binh gồm 1 Sư đoàn Dù binh, 1 Sư đoàn Thủy binh và 1 Sư đoàn Không binh.

Theo báo «Donga Ilbo» thì Hàn binh gồm 1 Sư đoàn Dù binh, 1 Sư đoàn Thủy binh và 1 Sư đoàn Không binh.

Theo báo «Donga Ilbo» thì Hàn binh gồm 1 Sư đoàn Dù binh, 1 Sư đoàn Thủy binh và 1 Sư đoàn Không binh.

Theo báo «Donga Ilbo» thì Hàn binh gồm 1 Sư đoàn Dù binh, 1 Sư đoàn Thủy binh và 1 Sư đoàn Không binh.

TIN VẮN KHẮP NƠI ★ TIN VẮN KHẮP NƠI

Một vụ giả bảo chỉ Huế kỳ bị phạt vì lối loan tin thất thiệt tại VIETNAM

SAIGON 31-1 AFP.— Lí lão đầu tiên bộ Chỉ huy Quân sự Hué Kỳ ở Saigon đã trừng phạt một kỳ giả bảo chỉ vì lối ra quá tầm mức của những mệnh lệnh an ninh.

Ông Jack Foisie, đặc phái viên tại VN của tờ «Los Angeles Times» hôm thứ hai đã bị rút thẻ Uỷ ninhm Liên lạc với Bộ chỉ huy Hué kỳ trong hạn 30 ngày. Thế uỷ nhiệm này cho phép đương sự được vào các cơ sở Bộ chỉ huy và các cuộc họp báo của Hoa Kỳ — Bộ chỉ huy viện trợ quân Hué kỳ Mac V đã quyết định vụ trừng phạt nói là vì ông Jack Foisie đã loan tin có một đơn vị TQLC đã bộ lên tỉnh Quảng Ngãi, trong khi đó quân đội tuy đã bộ lên các sự đã đã xảy ở đình cho hộ để xét một cuộc đấu tranh với Việt cộng. Không trong đều là một đình định là sự có mặt của binh sĩ chỉ được tiết lộ sau khi có cuộc giao chiến với quân địch.

Mấy tuần lễ trước đây các cơ quan liên lạc báo cáo Dân sự và quân sự Hué Kỳ cũng đã khước từ sự cung tác của một kỳ giả người Đức ông Yves Tonnesint, đặc phái viên của tờ báo Pháp «Le Monde» vì một bài báo bị xét xử nghiêm khắc.

Thái tử Si-ha-Núc mời bạn Nghị sĩ qua Cao Mên điều tra

NAM VANG 31-1 AFP.—Trong một thông điệp gửi, Quốc dân Thái tử Si-ha-núc đã kêu gọi đã loan bao là ông yêu cầu Quốc hội Cao mên gửi tới một Quốc Hội Hué kỳ gửi sang Cao Mên 3 nghị sĩ của các xu-hướng chính trị khác nhau. Thái tử Si-ha-Núc trước kin đã có lần mời các đại diện Báo chí Hué kỳ sang điều tra tại chỗ.

Một luồng rét lạnh kinh khủng ở Hué-Kỳ

NỮU ƯỚC 31-1 (AFP) Trong những ngày cuối tuần vừa qua, một luồng gió rét lạnh kinh khủng đã lan tràn khắp vực Đông Hué Kỳ, từ bang Florida đến biên giới Gia Nã Đại làm 12 người ra rét cóng bước đó tại nơi.

Trong ngày chủ nhật vừa qua hàn thử biểu xuống dưới 8 độ ở Nữu ước — 40 độ ở Hoa thịnh Đốn, 50 độ ở Baltimore và 60 độ trong tiểu bang Maryland.

Trong vùng duyên hải Đại tây dương các đường giao thông đều bị đình trệ các phi trường ở Hoa thịnh đốn, Balt. more, Philadelphia và Richmond đều đóng cửa Hàng trăm chỉ cơ đều phải quay đường không để được xuống Nữu ước và Boston Nhiều xa bộ công ty cần lưu thông. Trong vùng núi cao ở phía tây tiểu bang Virginie, xe cộ đều bị đóng đường tại chỗ nhiều làng mạc bị cô lập. Trong các tiểu bang Newyork, Maryland và

NGHỊ-SĨ FINO ủng-hộ kích Anh chở dầu cho BẮC-VIỆT

HOA THỊNH ĐỐN 31-1 (UPI). Hôm thứ ba, nghị sĩ Giang Hoa Paul J. Fino cho biết đang Nữu ước lên án Anh đã cung cấp dầu lửa cho chiến tranh Bắc Việt ở bằng cách chở dầu cho họ.

Ô. Fino tuyên bố rằng: ông sẽ đề nghị quốc hội cấm các tàu bè chở sang cho Bắc Việt được sử dụng hải cảng Hoa kỳ.

Ông cho biết « trong trường hợp Anh, nước này đang góp phần cho nỗ lực chiến tranh Bắc Việt. Chở dầu cho Bắc Việt, Anh đã giúp tiếp

xem tiếp ❷ trang 4

xem tiếp ❶ trang 4

Từ Nhà kho Quán Ven Đường (chủ quán Huỳnh Chiếu Đẳng)

KỸ-SƯ KHOA-HỌC

TRUYỆN CON BÒ NGỰA

(Tiếp theo)

Giết chồng rồi lại lấy chồng

Tính tham lẫn tham uống của con bò ngựa đang làm chúng ta ngạc nhiên. Một chú bò ngựa bị phết trong chốc-lát đã uống một cách rất là ngon vị tới những 16 pint tương 45 độ và uống 1 ấm 2 bữa ! Chỉ uống một cách say mê, cuồng nhiệt, hiệt như một tay bợm rượu thực thụ. Từ lâu, được nếm mùi ngon của rượu, chỉ bọ ngựa mới định không chịu uống rượu gì khác, thế có chết khô ở chỗ !

Nhưng cái tội đã cũng chưa có gì đáng nói : rất tội nhất các phái cái cái chịu bọ ngựa vào là cái rồi giết chồng. Không ai biết nổi. Kể rất nhân-đạo đã nghe theo tiếng gọi não nề lại có hành động tên nhân đến độ đang tay bị xử người mình mới vừa làm ấy, mới vừa thề ông yêu.

Có người cho rằng anh bọ ngựa đành chịu bỏ mình như vậy để tự tử mác-chan. Điều này chắc hẳn là anh ấy chẳng bao giờ có lòng nào lại ưa thích chết một cách ấy lắm nhỉ ?

Sự thật thì người ta lấy làm thường cho anh bọ ngựa làm thay. Nghe theo tiếng gọi tình yêu, anh đã tiến lại nhìn em chị bọ ngựa nhỏ-đưn, vừa là vừa người ta đem cho. Nhưng thì ít nhất là nó cũng chẳng mà sang ấy cần xét xem nhân mình. Mà, đâu là bổ-ổn quá nó xét ra như thế, anh bọ ngựa vẫn tiến lại gần, vẫn tỏ tình đây đã bắt phận của người chồng sau khi đã bố trí rách để phòng. Anh bước lại gần người bạn tình một cách dè dặt, tháp trọng vô cùng. Bao nhiêu khêu lên bao nhiêu, bao nhiêu nhẹn anh ra đùng hết những mong chuất kiểu đi đao tán chân của con ếc phe. Anh vừa để bên vai, bên bên chái, vừa tỏng tình để mua mua cho bạn bông bạn đẹn con gián đỏ — tai sao nào lại gián ? Điều đó anh không biết nổi, nhưng đó là điều tu thiên ở nơi anh. Mặt khác anh vẫn gọi là đề người bạn gái lo đã quá đến rất khác mà quên ý tình ngài người đi chăng ?

Thay thế thì mọi thứ vẫn tốt đẹp, anh bọ ngựa đã làm và bắt đầu cuộc mua vui lần thứ nhất.

Nhà khoa học J. H. Fabre — đặc biệt quan tâm về cuộc đời yêu đương ghê gớm của chị bọ ngựa — đã ghi những nhận xét đưới đây có thể làm kinh hãi nhiều chàng trai bọ ngựa.

Ở ông Fabre đem nhốt vào trong chiếc chuồng nhỏ một chú bọ ngựa đã bắt được — nhưng vẫn để hàng tơn sẽ chương để ăn tính (để phương tiện nhà thì người chỉ đã mười đi... uống tơn cái !)

Trong thời gian chuồng người là Asian capitals favor the anti-Communist stand in Viet Nam. They also considered the U.S anti-Red determination in this part of the world, a guaranty of the U.S promise that a U.S intervention will be prompt wherever the Communist try to commit aggression, the young chairman asserted.

He said misorganization aims to convince the American people of the fact that perseverence and determination are the vital factors which will decide the Communists' final defeat. The YAF Chairman also stressed that his organization has agreed with other countries' youth organizations in the recent establishment of the International Youth Crusade for freedom in Vietnam.

ANH NGỮ ĐỌC CHẬM

ĐÀI PHÁT THANH SAIGON HỆ THỐNG C
31 THƯỚC VÀ 975 THƯỚC, 90G.00 — 20G.30
41 THƯỚC VÀ 491 THƯỚC : 23 g 30 — 24 GIỜ

DICTATION FROM VIETNAM FOR TRANSMISSION ON WEDNESDAY 2nd FEB.66

ONE ITEM

Humanity's future, peace and freedom will be resolved in the jungles of Vietnam It is here the actual challenge between the Communists and the Free World will be resolved. This is the opinion of the Chairman of Young American for Freedom expressed at a press conference held at the National Press Center December 30th.

Young American for Freedom is the largest anti-Red organization in the United States and has some 35.000 members, most of them students. The organization now has hundreds of branches in 150 universities and 300 high schools.

Explaining the stand of a minority of U.S. students against U.S involvement in the Vietnam war the Chairman said that the students do not take the trouble to study the problem and therefore misunderstand the basis of the war in Vietnam. However, he averred. the majority of the American population support the U.S government policy in Vietnam.

The YAF Chairman felt that all freedom loving people in Asia are looking to Viet Nam and watching the result of U.S assistance to a Communist-invaded country.

The 24-year-old chairman, who had toured several Asian capitals prior to his arrival in Saigon, said the peoples in those

Bản dịch ANH NGỮ ĐỌC CHẬM

BẢN TIN TỨC ĐỌC CHẬM — THỨ TƯ 2-2-66

Từ 20 giờ đến 20 giờ 30 Hệ thống C (31 th. hay 9755 kc/s và 275 th. hay 1090 kc/s)

Từ 23 giờ 30 đến 24 giờ Hệ thống B (41 th. hay 7945 kc/s, hoặc 491 th. hay 160 kc/s)

MỘT KHOẢN

Tương lai (future) của Nhân loại (humanity), hòa bình và tự do sẽ được giải quyết (resolved) ở trong rừng rú (jungles) của Việt Nam. Chính tại đây cuộc thách thức (challenge = đấu đá) thực sự (actual) giữa Cộng sản và Thế giới Tự Do (Free World) sẽ được giải quyết. Đó là ý kiến (opinion) của ông Chủ Tịch (chairman) những Thanh niên Mỹ Yêu Tự Do (Freedom) hay tổ (organized) tại một buổi họp báo (press conference) tổ chức (held) tại Trung Tâm Quốc Gia Báo Chí (National Press Center) ngày 30 tháng 12.

Hội Thanh Niên Mỹ ủi Tự Do là một tổ chức (organization) chống Cộng (Anti-Red) lớn nhất ở Hoa kỳ và có độ 35.000 hội viên (members), đa số (most) là sinh viên. Tổ chức này có hàng trăm chi nhánh (branches) trong 150 viện Đại học (universities) và 300 trường Trung học.

Giải thích (explaining) lập trường (stand) của một thiểu số (minority) sinh viên Hoa kỳ chống lại sự can thiệp (involvement) = sự tham dự, liên hệ, liên lụy) ở a Hoa kỳ trong cuộc chiến tranh hại Việt Nam, vị Chủ tịch đã nói rằng những sinh viên này không chịu khó (take the trouble) nghiên cứu (study) sân đề (problem) và vì thế (therefore) hiểu lầm (misunderstand) căn bản (basis) trước cuộc tranh ở Việt Nam. Tuy nhiên, ông đã quả quyết (averred). đa số (majority) dân chúng Mỹ ủng hộ (support) chánh sách (policy) của chính phủ Mỹ ở Việt Nam.

Vị Chủ tịch Hội Thanh Niên Mỹ ủi Tự Do (YAF — Young American for Freedom) đã nhận thấy (felt = cảm thấy) rằng tất cả các dân tộc yêu chuộng tự do (freedom loving) ở Á châu đều trông về Việt Nam và đều (watch = nhìn, chăm sóc, xem) kết quả (result) của sự việc trợ (assistance) Hoa kỳ cho một nước bị Cộng sản xâm lăng (invaded).

Vị Chủ tịch 24 tuổi, đã từng đi thăm (to red = đỏ hành, đỏ mặt vì xấu) nhiều thủ đô (capitals) Á châu trước khi (prior to) tới Saigon, đã nói rằng những dân tộc ở các thủ đô Á châu ủng hộ (favor = bênh vực, giúp đỡ, thuận tiện cho) lập trường chống Cộng ở Việt Nam. Họ cũng nhận thấy (considered) ý chí cương quyết (determination) chống Cộng của Hoa kỳ trong phần đất này (of this part) là một sự bảo đảm (guaranty hay la garantee) cho lời hứa hẹn (promise) của Hoa kỳ là Mỹ sẽ can thiệp (intervention) nhanh chóng (prompt = lẹ) ở bất cứ nơi nào (wherever) mà Cộng sản định (try = thử) xâm lăng (commit aggression), vị chủ tịch trẻ tuổi đã quả quyết (asserted) như vậy.

Ông cho biết tổ chức của ông nhằm (aims) thuyết phục (convince = làm cho nghe theo) dân chúng Mỹ về sự kiện (fact) là sự kiên nhẫn (perseverance) và lòng cương quyết là những yếu tố (factors) quan trọng (vital) để quyết định (decide) sự thắt bại (defeat) cuối cùng (final) của Cộng sản. Vị Chủ Tịch Hội Thanh Niên Mỹ ủi Tự Do cũng đã nhấn mạnh (x=stressed) rằng tổ chức của ông đã đồng ý (agreed) với những tổ chức Thanh niên (youth) của các nước khác trong việc thiết lập (establish-ment) ở đây (herein) = Cuộc vận động (crusade = thánh chiến, viễn chinh của Thập tự quân) cho Tự Do ở Việt Nam của Thanh Niên Quốc Tế (International Youth).

NOI LÒNG biết to cùng ai!

Đặng-thị-THANH-PHƯƠNG
phụ-trách

Con đường đi vào đồ vỡ

(THƯ HỎI CÙA T.LG. SAIGON)

Em cần là một nữ sinh, nhưng đã 19 tuổi rồi. Tuy thế, em phải thú thật em chưa đủ ý đến một bạn trai nào hết mặc dầu em rất ao ước có người yêu. Tuổi mà thật phiền, em chỉ gặp những người mà em không kính nể mà thôi.

Chu đáo mới bằng em gấp mấy quãng-cách trí tuổi đi cùng chuyện bạn bè, vì thấy người ấy đã coi em bằng em chạy em. Em đi lâu ba chuyện xã-xôi người ấy.

Điều chuyện thứ tư, không ngờ anh chàng gọi chuyện lâm quan. Đang buồn quá chị ơi, trong người thì phong ghá, ai ngờ lời nói thô kém lắm sao vô thế, trong lúc tức giận em đã trả lời bằng chất không chút nể nang. Anh chàng cố vớt ngương.

Tưởng chuyện đến đây là yên nên em cũng quên đâu. Thế rồi gần đây em được tin mọi em nhận lời gả em, cho một thanh niên cùng người quý là con cháu người quen với mẹ em.

Nghe mọi em kể, điều này có lẽ em cũng hiểu lắm, một người mà hằng bao giờ mình cũng coi điều kiện mọi em phải đã cho Chị, và em quen nhau trước.

Mọi em cho phép đến khi gặp nhau, em không gì mình. Em tin là người em đã tỉ vì hồn nhiên.

Chị cũng nhận ra em và Chị ngỏ lời xin lỗi em nhưng tình cảm em đối với Chị, đã ngăn lành mình rồi ! Em rất muốn từ bỏ Chị bởi em hiểu em không thể sao yêu nổi một người ăn nói kém lịch sự như Chị !

Khổ nỗi mọi em rất khó-khăn, không thể nào từ chối Chị, được trường hợp em, em phải làm sao ? Có nên thẳng thắn nói cho mọi em biết hay là em cứ bắt buộc bạn đi vào cuộc đời vừa bắt đầu đã muốn đổ vỡ ?

TRẢ LỜI : Nếu bỉnh bút đã đã xô thì nên bắt đầu làm quen ! Dai gì mà lâm thế bố em ? Em chưa biết cuộc đời người em gặp không phải thuyện mỗi lần mỗi cả thể lâm lại. Thế thì có lý gì biết trước đã vỡ mà cứ bước chân đi vào ?

Vì những lý do trên, tôi bàn nên tính lại » cho xong.

Theo chuyện em kể thì giữa Chị, và em chưa có gì là chính thức cả bố cả. Hãy vậy em cũng nhận thấy em không thể đã bao hơn vì với một người không như Chị ! Dạy là không đắm chính yếu trong đời sống lâu dài mà sau, vì, một khi thấy sự hòa hợp là bước đường của tan vỡ xuất hiện.

Em nên mọi em khéo, điều này có lẽ em cũng biết thôi, một người mà hằng bao giờ mình cũng coi điều kiện mọi em phải đã cho Chị, và em quen nhau trước.

Chỉ cần nhìn ra em và Chị ngỏ lời xin lỗi em nhưng tình cảm em đối với Chị, đã ngăn lành mình rồi ! Em rất muốn từ bỏ Chị bởi em hiểu em không thể sao yêu nổi một người ăn nói kém lịch sự như Chị !

Khổ nỗi mọi em rất khó-khăn, không thể nào từ chối Chị, được trường hợp em, em phải làm sao ? Có nên thẳng thắn nói cho mọi em biết hay là em cứ bắt buộc bạn đi vào cuộc đời vừa bắt đầu đã muốn đổ vỡ ?

Chu đáo mới bằng em gấp mấy quãng-cách trí tuổi đi cùng chuyện bạn bè, vì thấy người ấy đã coi em bằng em chạy em. Em đi lâu ba chuyện xã-xôi người ấy.

Điều chuyện thứ tư, không ngờ anh chàng gọi chuyện lâm quan. Đang buồn quá chị ơi, trong người thì phong ghá, ai ngờ lời nói thô kém lắm sao vô thế, trong lúc tức giận em đã trả lời bằng chất không chút nể nang. Anh chàng cố vớt ngương.

Tưởng chuyện đến đây là yên nên em cũng quên đâu. Thế rồi gần đây em được tin mọi em nhận lời gả em, cho một thanh niên cùng người quý là con cháu người quen với mẹ em.

Nghe mọi em kể, điều này có lẽ em cũng biết thôi, một người mà hằng bao giờ mình cũng coi điều kiện mọi em phải đã cho Chị, và em quen nhau trước.

Chỉ cần nhìn ra em và Chị ngỏ lời xin lỗi em nhưng tình cảm em đối với Chị, đã ngăn lành mình rồi ! Em rất muốn từ bỏ Chị bởi em hiểu em không thể sao yêu nổi một người ăn nói kém lịch sự như Chị !

Khổ nỗi mọi em rất khó-khăn, không thể nào từ chối Chị, được trường hợp em, em phải làm sao ? Có nên thẳng thắn nói cho mọi em biết hay là em cứ bắt buộc bạn đi vào cuộc đời vừa bắt đầu đã muốn đổ vỡ ?

ĐỌC BÁO GIÚM CÁC BẠN

87 ngàn dân Nam-dương bị thiệt mạng từ ngày đảo chánh 30-9-1965

ANH-ĐỘ

KUALA LUMPUR (tin AFP) Trong bài diễn văn đọc tại dinh Tổng Thống Bogor, Tổng thống Soekarno đã tuyên bố là sau cuộc thất bại trong ngày đảo chánh 30.9 vừa qua. Có 87 ngàn dân Nam Dương bị thiệt mạng.

Tình hình thủ đô Nam Dương sau bài diễn văn của tổng thống Soekarno :

Tại Thủ đô Nam Dương, người ta nhận thấy rõ rằng những lý luận để đi tới một giải pháp hòa bình trong cuộc khủng hoảng ở Nam Dương đã bị giảm rất nhiều sau sự thích đề của tổng Soekarno đưa lên trong bài diễn văn đọc hôm thứ bảy 15-1-66 trước Nội các. Tổng thống Soekarno vẫn của những tổ chức sinh viên Nam Dương phải giải tán mà chỉ đề lại một tổ chức sinh viên quốc gia mà thôi.

Việt-Tấn Tiên Djakarta, trường Amir Machmud, đã kêu gọi cơ thương gia nên hạ giá các hàng hóa bắt đầu từ ngày 18-1-1966.

Trung Mách mud nói thêm là ông ta «đã có những biện pháp cứng rắn và nếu cần sẽ đưa ra pháp trường gia những thương nào không tuân theo lệnh của đảng.

Tổng thống Soekarno cũng tuyên bố là ông sẽ sáng nhận bài cử một ban tham gia chính phủ với đầy đủ lực là trong 3 tháng ngày tới. Ban này làm thế sao cho gia cả các hàng hóa ở Xuống-Nhương ổn-định nói thêm rằng đây người ấy không làm đúng điều kiện nói trên sẽ bị kết án 10 năm tù và ông nhấn mạnh thêm điểm nữa là « nếu tình hình kinh tế trong nước sau 3 tháng sự mà cần người ngày thì ông sẽ mang người ấy ra xử bắn».

Lo báo cáo giáo «Sinar Harapan» trong số xuất bản ngày thứ bảy 15-1-66, có ta hình chủ tịch đảng Cộng sản Nam Dương, ông Aidit đang với quân đội. Tờ báo cho đăng lời tin là sau vụ đã chánh ngày 30-9-65 ông Aidit đã trốn đã bị bắt tại Solo, trung tâm đảo Java ; ngày 21-10-65.

Một tổ chức công giáo Nam Dương yêu cầu sự thanh lọc hàng ngũ ngoại giao Nam Dương

DJAKARTA (Tin AFP).— Cơ quan Chấp Hành mặt trận Thanh Niên Công giáo vừa mới yêu cầu Chánh phủ phải thanh lọc hàng ngũ ngoại giao Nam Dương hiện đang làm việc tại các nước trên thế giới.

Cơ quan nói trên đưa ra lý do sự thanh trong này là để tránh cho về sau không còn tại điện những cán đăng tiếc có thể xảy ra như mới đây tại La Havane (Thủ đô Cuba) trong cuộc hội nghị tam lục quốc, phái đoàn ngoại giao Nam Dương đã phải «chạm trán» với một phái đoàn bác cùng của Nam Dương nhưng thuộc về phe thân Cộng.

Mặt trận thanh niên công giáo còn yêu cầu trục xuất một ký giả Trung tâm cộng của Hãng Thông Tấn Trung Hoa CS (Hãng Hsinhua).

Ông này, người ta cho được tin là Djakarta mới xét nhân vật quan trọng của cũng CS Nam Dương mới đây đã bị đan lăng Tổng thống phía Đông đảo Java bắt và mang nộp cho quan đội.

Cuộc biểu tình của Sinh viên vẫn tiếp tục tại Nam Dương

DJAKARTA (Tin Reuter).— Tối hôm bảy (15-1-66) hàng ngàn Sinh viên Nam Dương, đã biểu tình rầm rộ tại khu Tương tâm Thương Mại ở thủ đô Djakarta để phản đối sự tăng giá các hàng hóa tiêu thụ thường. Nhiều sinh viên này xuất phát từ Bogor, cách thủ đô Djakarta 65 cây số. Tại Bogor họ tìm cách gặp mặt Tổng thống Soekarno sau buổi họp của Hội Đồng Nội Các nhưng không được.

Trước khi nhận ra cuộc nhóm họp, cảnh sát cảnh gác Tổng thống Phủ đã bắn ném thiêu đã ngăn cản không cho các sinh viên đến gần dinh tổng thống.

Ông Soekarno cũng từ chối không chịu tiếp đại diện phái đoàn của các tổ chức Sinh Viên. Nhưng trưởng Subarto, tư lệnh quân đội Nam Dương cũng đã tiết lộ cho những đại diện tổ chức sinh viên biết là tổng thống Soekarno đã ra của Chính phủ coi lại sự gia tăng giá cả chắc là gia sáng nhưng và giá chuyển chở mới được ấn định vừa qua.

Khu Trung Tâm Thương mại được canh gác rất nghiêm ngặt nhưng các sinh viên cũng vượt qua cho nhà một cách đơn ở bằng cách ngồi trên những xe vận tải và không có chuyện gì đáng ở xảy ra cả.

Trong cuộc họp báo của hãng Reuter, Tổng thống Soekarno vẫn cho những tổ chức sinh viên Nam Dương phải giải tán mà chỉ để lại một tổ chức sinh viên quốc gia mà thôi.

Việt-Tấn Tiên Djakarta, trường Amir Mach mud, đã kêu gọi cơ thương gia nên hạ giá các hàng hóa bắt đầu từ ngày 18-1-1966.

Trung Mách mud nói thêm là ông ta «đã có những biện pháp cứng rắn và nếu cần sẽ đưa ra pháp trường gia những thương nào không tuân theo lệnh của đảng.

Tổng thống Soekarno cũng tuyên bố là ông sẽ sáng nhận bài cử một ban tham gia chính phủ với đầy đủ lực là trong 3 tháng ngày tới. Ban này làm thế sao cho gia cả các hàng hóa ở Xuống-Nhương ổn-định nói thêm rằng đây người ấy không làm đúng điều kiện nói trên sẽ bị kết án 10 năm tù và ông nhấn mạnh thêm điểm nữa là « nếu tình hình kinh tế trong nước sau 3 tháng sự mà cần người ngày thì ông sẽ mang người ấy ra xử bắn».

Lo báo cáo giáo «Sinar Harapan» trong số xuất bản ngày thứ bảy 15-1-66, có ta hình chủ tịch đảng Cộng sản Nam Dương, ông Aidit đang với quân đội. Tờ báo cho đăng lời tin là sau vụ đã chánh ngày 30-9-65 ông Aidit đã trốn đã bị bắt tại Solo, trung tâm đảo Java ; ngày 21-10-65.

Một tổ chức công giáo Nam Dương yêu cầu sự thanh lọc hàng ngũ ngoại giao Nam Dương

DJAKARTA (Tin AFP).— Cơ quan Chấp Hành mặt trận Thanh Niên Công giáo vừa mới yêu cầu Chánh phủ phải thanh lọc hàng ngũ ngoại giao Nam Dương hiện đang làm việc tại các nước trên thế giới.

Cơ quan nói trên đưa ra lý do sự thanh trong này là để tránh cho về sau không còn tại điện những cán đăng tiếc có thể xảy ra như mới đây tại La Havane (Thủ đô Cuba) trong cuộc hội nghị tam lục quốc, phái đoàn ngoại giao Nam Dương đã phải «chạm trán» với một phái đoàn bác cùng của Nam Dương nhưng thuộc về phe thân Cộng.

Mặt trận thanh niên công giáo còn yêu cầu trục xuất một ký giả Trung tâm cộng của Hãng Thông Tấn Trung Hoa CS (Hãng Hsinhua).

Ông này, người ta cho được tin là Djakarta mới xét nhân vật quan trọng của cũng CS Nam Dương mới đây đã bị đan lăng Tổng thống phía Đông đảo Java bắt và mang nộp cho quan đội.

Ngàn năm BIA MIỆNG

Nhắn cô Tô Thị tứ tung

Nhớ khi tìm bạn bốn phương,
Hỏi âm ai đó, một chương trình bầy :

Rồi vì chút liên tài thông cảm,
Hẹn độ tà cầm sắt bên duyên,
Ngày ngày nguyện với hoàng thiên,
« Ngàn năm bia miệng » biết tên biết người.

Rồi từ đó im hai vắng tiếng,
Chẳng mấy lâu thăm viếng hỏi han,
Xa xôi cách mấy dặm ngàn,
Lẻ loi trên chốn vân đàn riêng ai !

Lời vàng đã hẹn tai cô vắng,
Chuyện xướng tùy sao chẳng tính xong,
Nhớ ai sớm ngóng chiều mong,
Cầm bằng nước là ra sông cón gì ?

Tình uyên vọng thiết chi sự thế,
Tác dạ nay ai đề hẻo hon,
Phương trời đôi mắt đã mòn,
Ngàn cây sa thẳm từng đoàn mây bay,

Ai xuôi ngược Đông- Tây, Nam, Bắc,
Khách tri âm vẫn bặt tăm hơi,
Niềm riêng gọi cỏ đôi lời,
Trách ai sớm vội bỏ rơi bạn lòng.

ANH HỚT RÁC

555 Gia Đình Vui Vẻ
Thuốc BÁ LINH CƠ HOÀN
Bổ
(NHÃN HIỆU BA SỐ 555)
Đàn ông trành bịnh đau lưng đái đêm, nằm chưn bao mỏng mỉ. Di tình, thức đêm, dauriu, hồi hộp, chóm đầu mất mày. Đàn bà có gái kinh nguyệt trồi sụt, đau bụng ngồn ngàn, bạch đai, đông gió bế lào và thanh niên Thiếu niên bổ dưỡng. ăn ngủ không yên, v,v... uống « BÁ LINH CƠ HOÀN » thấy hay chứng hình.
K.N. so 1.253 — B.Y.T — ngày 28 tháng 9 năm 1965
Nhà Vạn Hòa Đường
thuốc
Số 203 đường Lương Nhữ Học — CHOLON
Đang Dược Sĩ QUÁCH-PHÁT

Thuốc bổ huyết điều kinh phụ nữ
PHỤ NỮ HỒI-XUÂN-TÔ DI-AN-HÒA
TRỊ : kinh nguyệt bất điều, thông trồi thông sụt, khí eó ít khi có nhiều, hay đau đau hoặc mới có hay đau bụng. Tử cung hư hàn hư nhiệt, gây chứng yếu, bạch đai hư. Khí huyết suy kém. Xanh xao mệt nhọc, khó thụ thai hay bị nhiều sản. Qui bà dùng PHỤ NỮ HỒI XUÂN TÔ để mau lại sức, ăn ngủ ngon, điều kinh sửa huyết có thông đông ngày, tỳ hết bịnh bạch đai, tử cung và đau bụng.
(Có bán ở các tiệm thuốc Bắc)
Tổng phát hành : Nhà thuốc DI-AN-HÒA 252 A Lê thánh Tôn Saigon K.N. số 88 B.Y.T. ngày 9-6-65.

THUỐC MẠNH ĐẠI-QUANG
BỔ THẬN — BỔ HUYẾT
TRỊ : thận suy đau lưng, thiếu máu ốm yếu, ăn ngủ không được. ù tai mất hoa, tay chơn bải hoải, làm việc hay mệt. tinh thần suy yếu
Tổng phát hành : NHÀ-THUỐC ĐẠI-QUANG
Số 27 Đại lộ Tổng Đốc-Phương — CHOLON
K.N. số 547 ngày 20-11-63
Các tiệm thuốc Bắc đều có bán

TRONG VỤ PHỒNG THÍCH

24 tù binh Việt-Cộng tại Bến-Hải

(Tiếp theo trang 1)

Lời nói chân thành

Trung tướng Nguyễn thanh Thi đọc bản tuyên cáo và tiếp đó là cụ Lê thanh Ngoan một nhân sĩ lão thành ngụ tại tỉnh Quảng Trị lên mạy vì ăn nhân nhủ các tù binh Việt Cộng đại ý : Ngoan chúc anh em tù binh được bình an hằng một giang nói chân thành có đã gần 24 tù binh Việt Cộng là «các chau» và xung là bác.

Đi về Hòa ngục

12 giờ 10 : Hai mươi mốt tù binh con lại lên xe thẳng đường ra cầu Hiền Lương.

Ở giữa cầu, hai Cảnh sát VC đồng bắt động bên hai Cảnh sát quốc gia. Chồng tôi nhận được đã đăng như cái bằng cờ đỏ sao vàng đeo ở bắp tay bên mặt và nói là anh ở bộ quân ra cũ kỹ vào. Khi lâm nói bắt bộ đã rằng tình của cảnh sát Quốc gia.

Nhiều phóng viên ngoại quốc leo trên lên cọc đèn hướng mạy hình vẻ phía cô đã sao vàng đang quần quại ở đó. Bên trên trời trời oang mu. Nhìn về bên kia sông, cảnh hoang vắng quanh hiu thật là buồn và rầu rầu.

Giữa lúc phái đoàn bảo chết đã tới chân cầu, thì tiếng nói từ bên kia sông vang lên rõn rang. Xuống ngôn viên là một người phái nữ cái giọng Huế. Nhưng tiếng phát thanh của ta cũng rất lớn, nên tiếng nói của bài nên được hết tự bằng máy phóng thanh. Đã tan thành những em thanh lầu lên rất khó phân biệt.

Biết chọn bên nào ?

Toán tù binh V.C được tha đến cầu Hiền Lương. Hai Cảnh sát quốc gia đã giải, tay đã trên mặng bao súng.

12giờ25.— Toán tù binh VC thứ nhất sắt giữa cầu, từ phía bên kia cầu đến 2VCmặc binh phục cổ vẻ trịnh trọng rất là đúng đắn từ binh sẵy. Sau đó toán tù binh thứ hai vì đi chậm tới sau, rồi cả hai toán vẻ tới gần bên cầu mà ở bên sẵy vẫn còn một tù binh lẹc lỏng chạy dưới theo toán bạn. Anh chàng tù binh sẵy, không có vẻ lưng tiếng thế nào kêu anh ta toán bạn lại phát chân, rồi lại ngồn ngồng sau đó nên chỉ cho mình anh chạy lật đật sau chót.

CUNG CHÚC TÂN XUÂN
Thuốc Bổ Máu bổi bổ cơ thể
NGỮ TẠNG TINH La vọn Linh
Trị : Các bịnh thiếu máu, suy nhược mệt mỏi, biếng ăn ít ngủ, lao phổi, ho lao, ho gió, ho máu khô khan, kinh kỳ không đồng, khí huyết, kém sức.
Các chứng Ho Ho khan, ho có đờm, ho phong, sang tức ngực, ho lâu ngày, ăn ngủ không được gầy yếu mệt mỏi, ho về đêm, ho suyễn. Sản phụ ho đay dưa không dứt, cần trị vội :
PHÉ TẠNG BỬU La vọn Linh
Có đã bán ở các tiệm thuốc Bắc) — TỔNG PHÁT HÀNH : Số 532 Đông Khánh, Cholon (K.N số 609-507. Ngày 18-12-63

AI DÂU BỊNH TRỊ ?
TRƯỜNG PHONG TRỊ LÂU HOÀN
Số 57
TRỊ NỘI VÀ NGOẠI TRỈ BỊNH MẠCH-LƯƠN
VÕ-VĂN-THIỆN
VÕ VĂN ĐƯỜNG PHÒNG

tìm hiểu quốc tế

NHỮNG TƯ DINH LIÊN TIẾP CỦA CÁC VỊ GIÁO-HOÀNG TỪ XƯA TỚI NAY

(Tiếp theo và hết)

Giáo hoàng XI và kế tiếp là giáo hoàng Pie XII đều ở tại Vatican. Giáo hoàng Pie XII đã khoái thường sự yêu tính hữu ích của sức khỏe của đi-ni nay nên Ngài quyết tâm ở lâu lại.

Vào triều đại Giáo hoàng Giang thứ 23, sau khi ngài được lên ngôi Giáo Chủ, Ngài đã tỏ ý không muốn các tâm nhìn xa của con mắt Ngài, ở trong ở bức tường của Tòa Thánh Vatican, nên Ngài rất thích ra ở lâu đài Castel-gandolfo, nơi quay ở đây ngài vẫn thường thường vượt rào đi ra ngoài chơi trò. Con lại ngay trong Tòa Thánh, người ta cũng muốn làm cho thêm cảnh vui tươi hơn lên và bớt phần nghiêm trang cổ kính đó, nên người ta đã chỉ phá rất nhiều tiền bạc để biến đổi hẳn một ngôn phòn đài cổ ở vòng đai ngoài, phòn đài này mang tên thành Jean le Baptiste.

Sửa sang chăng vì Giáo hoàng chịu ở trong phòn đài này. Có lẽ là vì sở lý ưa gần thu đến chăng La-Mã quá. Thế nên nơi này lại bị bỏ quên đi trong thế-kỷ sau.

Đến triều đại Giáng kim vời Đức Giáo hoàng Phao-lô Đệ-lục; trong tháng 8 năm sáng nửa thương ở lâu đài gần hồ nước Castelgandolfo, nhưng trong những ngày tháng Ngài ở lại Tòa thánh Vatican. Ngài ít khi ra khỏi vườn cảnh ở sương ngài. Để có nơi ngài tưới hưng gió ngài đã cho thi hành một giải phóng khác : Ngài cho xây một sân thượng nói lên ra cho rất đẹp, để bắt cứ lúc nào ngài muốn là ngài ra ngay được ngoài trời ma không cần phải đi xa.

Vậy nên rồi đâu mua ba vựa qua ai cũng đã nhìn thấy thu kiến trúc bác sân cao đến gần sát Tòa thánh. Rồi thì một sân thượng đã được xây lên giạp ngay mái ngói.

Giáng người đương không ai trông thấy các sân thượng ấy, nên phòng trước tư dinh không có vẻ gì thay đổi cả. Cái sân thượng xây vòng vòng phải như các sân thượng của các lâu đài cổ kính khác là nơi mà giáo Hoàng Phao lô đệ lục có thể bắt cứ lúc nào ra ngồi ngồi bóng gió mát mẻ cách bao ngoài tầm con mắt nhìn tò mò của thiên hạ bởi vì riêng chỉ cái sân trên ở Nóc Tòa Thánh cao tới hơn trăm thước cũng đã cao kín cái sân thượng mới ấy.

TÌM VIỆC

SINH VIÊN KHOA HỌC ; Nhận dạy tại tư gia môn toán-lý-hóa lớp Đệ nhất C., và tờ Đệ thứ tư Đệ nhì — có thể hướng dẫn Anh-văn cho người lớn và bắt đầu ho — luyện thi T.H.B.I.C có kinh nghiệm và tận tâm.
Tư vấn : Cầu Thanh, 384.36-52. Ly-thân-Tử, Saigon

CỰU HỌC SINH Pétrus Ký, đang đan Tú Tài II ban B muốn gặp số anh chị em từ đó từ trở xuống về môn Toán, Lý Hóa, Anh văn.
Xin liên lạc với Nước 174/753P Vĩnh Viễn Chợ Lớn.

MỘT NHÓM MAM NỮ SINH VIÊN ; hoc sinh khóa kỹ tại tư gia từ nhà học đến Đệ nhị lớp Tiểu Học Bảo đảm thi đậu nhiều hoc sinh — nhiều trẻ, hoặc các em chỗ không nhận thu lao nhưng đòi tiền học Bậc T.H.Đ.I, các môn Bậc THPT các môn Bậc THPT các môn Toán lý hóa Bậc hiệu chân khó gặp trong cho các bạn nào muốn thi đậu Anh văn Anh Pháp Thương mại — Nguyễn Trãi 284/541 Minh Mạng Cholon. Chỉ nhận thu chín đồng thôi tiết, không nhận tiền xác thắng.

NAM SINH Đi Nhỉ C bạn Anh văn, có T.H.B.N.C đang đan, muốn kèm trong nhom học sinh từ Đệ Thất đến Đệ Ngũ và môn Anh văn kể cả người học nhỉ học, và các trình độ Tam Nhị hoc sinh nữ phụ. Thù lao tùy lòng bảo tâm. Xin liên lạc với Nguyễn Huy số 17 Nguyễn Học Gia Định (vào đến sông).

NAM SINH : đã nhỉ, Có Trung học đệ I cần kèm trong dạy kèm tế tại tư gia tại Tân hoc đến đã ngủ. Điều kiện dễ dàng. Xin biên thư về Ông Ngô 134-109-41B Yên đỗ Saigon.

PHONG NGỨA
Ghẻ chốc, lở lói, gãi tới đâu
ăn lan tới đó
Không phải thoa phết sơ sài
ngoài da, mà hết, uống
GIẢI PHONG
SÁT ĐỘC HOÀN
ÔNG TIÊN
30 năm sáng lập
HỎI CÁC TIỆM THUỐC HOA - VIỆT
SAIGON 226, LÊ-THÁNH-TÔN
NHÀ THUỐC ÔNG TIÊN P-L. CHOLON
K.N. 518 B.Y.T 20-11-63

Từ Nhà Khu Quán Ven Đường (chủ quán Huỳnh Chiếu Đẳng)

LAND, PEOPLE AND HISTORY — ĐẤT TẠO nên người

● By Elizabeth S.Hellman

(59)

19.— Care of the soil

On steeper slopes, contour strip-cropping may be needed. That is, strips of close-growing, erosion-resistant crops, such as grass, clover, or wheat are alternated with strips of clean-tilled row crops, such as corn.

Slopes that are still steepes, but not too steep for cultivation, can be terraced on the contour. Terraces may be any one of three types — bench, graded, or level. Terraces cross the slopes in earthen platforms like steps. Bench terracing is the kind that was developed in early times. It is almost as old as agriculture itself.

The graded terrace is a structure with a broad base which helps the water to run off steep slopes without causing erosion. Level terraces are designed to hold the little rain that falls in dry regions, so that crops can be grown there.

to be continued

Copyright 1962 by Elizabeth S.Hellman

●Bản dịch của NXT

(59)

19.— TRỒNG NOM RUỘNG ĐẤT

Trên những dốc dốc nhiều, có khi cần đến sự trồng trọt từng luống, lần lượt có những mùa mùng khác nhau. Nghĩa là những luống đất trồng những mùa mùng mọc xít vào nhau, chống lại sự mòn của đất dược, như cỏ, xa trực thảo hay lúa mì luân phiên với những luống trồng những mùa màng mọc theo từng giây (row) vun sới sạch sẽ, như bắp (ngô) chẳng hạn.

Những đất dốc hơn nữa, nhưng không dốc đến nỗi không cày cấy được gì cả, có thể được đắp thành từng bậc. Những bực có thể thuộc về một trong ba loại ; loại giống như bậc thang, loại hơi dốc hay loại sân phẳng. Những ruộng đất thành từng bực như thế nằm khắp sườn dốc dưới hình thức những mặt phẳng bằng đất nơm như những bậc thang. Loại ruộng đất như bậc thang là loại được dùng trước nhất. Nó cũng gần cũ kỹ như nghề nông.

Loại bực hơi dốc là một cấu cấu với một nền rộng rãi, làm cho nước chảy theo đường dốc mà không gây nên sự mòn. Loại sân phẳng có mục đích (are designed) giữ những trận mưa nhỏ, ở những nơi khô ráo, để cho mùa màng có thể mọc ở đấy được.

(Còn nữa)

Bản quyền 1962 của Elizabeth S.Hellman

TIN VẮN QUAN TRỌNG — TIN VẮN KHẮP NƠI

Liệng lựu đạn vào cảnh sát nhưng không nổ, một tên bị bắt, 1 tên bỏ chạy

Chiều ngày 29-1 nhân viên cảnh sát đi tuần tới hồi 270 đường Minh Phụng, thấy 2 tên khả nghi liền chặn lại xét hỏi, 2 tên này bỏ chạy vào một hẻm, cảnh sát liền nổ súng chỉ thiên rượt theo, thình lình 1 tên rút trong túi quần ra 1 trái lựu đạn liệng vào cả 3 sẽ, nhưng rất may lựu đạn không nổ, cảnh sát chộp bắt được 1 tên, còn 1 tên bỏ chạy, điều tra biết được biết Hồ là Nguyễn văn Sang 19 tuổi ngụ ở Trảng Sụp Tay Ninh. Tên này bị cảu lưu để điều tra.

●

Biện pháp an ninh đặc biệt tại Nam Lào

VẠN TƯỜNG (AFP).— Các biện pháp an ninh đặc biệt đã được chính phủ và các lực lượng quân đội vương hoàng vùng Lao Nam Lào mới mở rộng sự tập trung dồn dào của quân Pathet Lào-Việt Minh đã được ghi nhận từ mấy ngày nay, ngay gần biên giới Việt Nam C.H.

Biện lực đặc biệt là vùng mấy tiếp giáp với khoảng Hà chí Minh.

Mặt khác, người ta được biết là có hơn 2.000 người tị nạn của vùng này đã được đưa đến định cư gần thành Pakse.

●

Đại sứ Đại Hàn tại Đức : «Tất cả các quốc gia tự do phải ủng hộ Hoa kỳ trong cuộc chiến đấu tại Việt Nam

BONN (AFP).— Trong một buổi phỏng vấn do tờ «General Anzeiger» phổ biến hôm thứ Bảy, Đại Sứ Đại Hàn tại Bonn, ông Chui Dok Shin đã tuyên bố là đã rằng tình hình Việt Nam có tiếu liên đặc sau cuộc vận động hòa bình của Tổng thống Lyndon B. Johnson, thì thế giới tự do vẫn nhất quyết không để Đông Dương lọt vào tay bọn C.S. được».

Công tiếu Đại sứ Duk Shin thì « một sự tiếu kết mật thiết giữa các quốc gia tự do ở Á Châu rất là cần thiết. Tất cả các nước tự do ở Á Châu như Đại Hàn và Nhựt Bản cho tới Ấn Độ hoặc kể cả Hồi Quốc đều phải tham gia vào cuộc liên kết tiếu».

«Không có các cách nào hơn là tất cả các quốc gia tự do phải ủng hộ Hoa Kỳ trong cuộc chiến đấu Việt Nam Cộng hòa, nhưng không phải là quốc gia nào cũng có thể gửi quân binh của mình sang đó được».

Cũng trong buổi phỏng vấn trên, ông Shin tuyên bố tiếu là « Vị tình thế hiện nay liên kết có vẻ khó thể trợ hiện chống nổi hàn đoạ T.C đang đe dọa trên toàn thế giới.

Trung cộng bắc bỏ lời kết án của Ấn về việc quân Trung cộng khiêu khích vô trang tại biên giới Ấn Trung Cộng

BỒNG KINH (UPI).— Hôm thứ bảy, Tân Hoa xã loan báo rằng bộ ngoại giao TC đã gửi một văn thư cho tòa đại sứ Ấn ở Bắc Kinh, bác bỏ các lời tố cáo của Ấn cho rằng TC đã khiêu khích vũ trang nhiều lần tại biên thùy Ấn TC nổi nhất Thu năm ngoái.

Tân Hoa Xã cho rằng thà biết thêm rằng chính Ấn đã chủ không phải TC, đã gây ra các cuộc khiêu khích tại biên thùy giữa hai quốc gia.

3 cuộc xung đột trước đây đã xảy ra thuộc khu vực Tây bộ biên thùy Ấn — Hồi ở Cuncheie ngày 19-9-65, tại khu vực cầu Laigun 24-11-65 và tại Tagi La, ngày 27-11-65.

●

Cuộc thao diễn đồ bộ tổ chức Liên phòng Đông Nam Á Đình hoãn.

VỌNG CẢC (UPI) Cuộc thao diễn đổ bộ của 10.000 quân thuộc tổ chức Liên Phòng Đông Nam Á như đã trù tính đã được đình hoãn vì quân đội Hoa Kỳ gia tăng quân số tại Việt Nam.

Các nguồn tin thông thạo được tờ «Bangkok Post» nhắc lại ngày chủ nhật cho biết cuộc thao diễn tiếp sau tập trận đổng lê khởi sự đầu năm 1966, dưới quyền chỉ huy của một tướng lãnh Thái Lan, đã được đình hoãn vô hạn định.

Trong khi đó thiếu tướng William J. Meng của Hoa Kỳ đã được chỉ định thay thế thiếu tướng Victor M. Osius trong chức vụ tư lệnh phụ tá kế hoạch của đã chọc liên phòng Đông Nam Á.

●

Trung cộng chỉ trích Nga không chịu nên vắn đề Việt Nam tại hội nghị tài bình

BỒNG KINH (AP) — « Nhân dân Nhân dân của TC hôm chủ nhật lên án Nga đã phản bội khi phải đoàn Nga tại hội nghị tài bình Genève bằng lòng bỏ qua không nêu lên vấn đề VN.

Tờ báo Trung Cộng viết ; « Điều đó chứng tỏ rõ rệt cho nhân dân đạo Nga và hợp tác với Hoa Kỳ đến mức độ xấu xa như thế nào.

Ý kiến của một cựu chủ bút nhựt nổ lực tái lập Hòa bình ở Việt Nam của thủ tướng SATO

BỒNG KINH 30.1 Hôm 29.1, ông Mitsuru Omori cựu chủ bút báo Mainichi nói rằng lời tam kết của Thủ Tướng Eisaku Sato, về việc nỗ lực tái lập hòa bình ở Việt Nam là một bước đi đúng hướng và nó có vẻ là hy vọng thành tựu.

Ô. Omori đã phát biểu ý kiến về đề nghị của Thủ tướng Sato lúc hôm thứ sáu tại quốc hội, và ông Omori nói rằng theo quan niệm riêng của các nước ở Đông Nam Á. Nhị biện ngày chỉ hành động theo chính sách của Hoa Kỳ.

Ông Omori là người Nhựt đầu tiên vào Bắc Việt từ khi thế chiến chấm dứt. Ông viếng Bắc Việt năm ngoái.

Ông Omori không tin rằng ông Mussyuki Yokosama đặc sức của thủ tướng Sato vừa đại sứ tại Ai Cập vừa được phái sang Bắc Việt.

Ông tiếp rằng Nhựt phải tập trung nỗ lực thuyết phục Trung Cộng đừng ảnh hưởng của mình đối Bắc Việt và bàn bộ nghị để thảo luận hòa bình.

Ông cho rằng Trung Cộng là một quốc gia có lập trong chính Trường quốc tế.

Theo ông Omori, việc Nhựt thuyết phục TC là điều quan trọng hơn là thuyết phục Nga, và ông cho rằng Hoa Kỳ có hy vọng thuyết phục Nga ủng hộ tân công hòa bình.

Mặt khác, nữ luc ngoại trưởng Nhựt Etsusburo Shiina tại Mạc tư khoa đã bị Nga bắt bỏ vì Nga ủng hộ những yêu sách của Bắc Việt.

Các nhóm Tôn Giáo Mỹ phát động chương trình Giúp đỡ dân tị nạn V.N

NỮU ƯỚC.— Các tổ qua viện trợ ở hải ngoại của ba giáo hội lớn đã thành một tổ quan chung gọi là « Việt Nam Christian Service » để giúp đỡ dân tị nạn và người nghèo khổ ở V.N.C.H.. Hội đồng quốc gia của Giáo hội Luther đã loan báo ngày 28-1 rằng Ủy ban Trung ương của Giáo hội Mennonite, Cơ quan Giáo hội Quốc tế, và Cơ quan Cứu trợ của Giáo hội Luther đã đồng ý phối hợp tiền bạc, vật liệu cứu trợ, và nhân viên để bổ túc các chương trình cứu trợ I tại Nam Việt nam đang tiếp hành ở miền Nam V.N..

Chương trình phối hợp cứu trợ này sẽ do Ủy ban Trung ương của Giáo hội Mennonite điều nhiệm. Tổ ban này đã hoạt động tại miền Nam VN từ năm 1954. Hiện nay, Ủy ban cung cấp thực phẩm, quần áo, và các vật liệu tiếp tế khác cho tài cả 157.000 người-người ra nhân đến khiếu một bình viện ở Nha Trang. Theo thương tuần này, nhân viên phục vụ ở VN sẽ đặt dưới quyền Bác sĩ Atlee Beechy, cựu Viện trưởng Đại học Tương Goshen ở Ấn Độ - nơi sự phụ tá của ông Paul Longacre, trưởng đoàn cứu trợ của Giáo hội Mennonite ở VN hiện tại.

Chương trình dự trù gồm thêm 50 nhân viên chuyên môn từ Hoa sang đây vào khoảng tháng 9 gồm bác sĩ, y tá điều dưỡng, trợ tá xã hội v.v...

TÌM VIỆC

Nam sinh : Người Trung, nghèo, thành thật. Đang học Đệ I B, có tú Tài I B kinh nghiệm làm việc, thà thiết được kèm tại tư gia, tỉ Đệ Thất đến Đệ Ngũ về Toán lý và Đặc biệt luyện thi THBNC rất bảo đảm.

Trụ về cho Yên 45 B Kỳ Đồng 45 F Saigon, Nhờ chuyển hộ cho Hồ.

KẾ-HOẠCH PHÁT-TRIỂN VĂN-HOÁ VÀ GIÁO-DỤC

(Tiếp theo)

Cải tổ tất cả (Trung học đệ nhất cấp và Tổ túc) Giáo dục hòa đã giảm bớt sự phương pháp tài nguyên nhân lực và thì giờ của tuổi trẻ và nhất là để đặt lại tổ mục tiêu của giáo dục là đào tạo con người chứ không phải là Luyện thi, Luyện con người thành những máy thi. Việc cải tổ sâu rộng bởi cho ngân sách mỗi năm vào khoảng 5 triệu có thể đưa vào việc mở mang thêm lớp học.

4) Tổ chức phong trào học đường mới. Sau một thời gian thử thách ở 4 thì điểm tại Đô thành trong niên khóa 1966-67 sẽ đúc kết để chỉnh thức áp dụng phong trào này trong các trường Trung học toàn quốc nhằm vào :

— Huấn luyện học sinh để sinh hoạt dân chủ.

— Tạo những điều kiện cho thanh thiếu niên tập tổ chức chỉ huy và phát triển mọi khả năng tiềm tàng.

— Xây dựng sự lại học đường tiến tới sự hoàn tập thể và chỉ huy đầu kỹ lại tự giác.

5) Cải tổ phong trào Khỏe trong học đường : cùng Vơ Bộ Thanh niên, Bộ Giáo Dục sẽ giúp tạo cơ sở, tăng bị đầy đủ đủ ;

— Khuyến khích phong trào thể dục thể thao.

— Tổ chức đại thể dục và huấn luyện về thể thao ở các trường.

— Tổ chức các vận động hội thao và điều kinh sinh viên và học sinh.

6) Tu nghiệp giáo sư :

Tổ chức thường xuyên tại trung ương hay địa phương những lớp tu nghiệp phổ biến phương pháp sư phạm đến giáo sư và những khóa bồi bổ cho những cấp điều khiển (Hiệu trưởng) .

7) Tổ chức nhà Thanh Tra ; Đặt quy chế nghề Thanh tra trung học. Tăng cường nhân số để theo dõi thường xuyên hoạt động chuyên môn tại các trường.

8)—Cải tổ chế độ học bổng : thực hiện việc lựa chọn tại mỗi xã một học sinh nghèo và xuất sắc cho học thành tài theo chủ trương « N.gười tài được, được học » để tiếp tục sống xã hội thực sự.

C.— Về các ngành Giáo dục kỹ thuật và chuyên nghiệp

Trong bộ bộ tức các trường kỹ thuật (Qui Nhơn, Vĩnh Long, Long Xuyên, Hai Mã Thuột, Đà Nẵng) để chọn sinh viên chương trình thực tiễn.

— Xây dựng trường kỹ thuật trung cấp Tân Thuận và Cần Thơ.

— Nghiên cứu việc mở một trường kỹ sư Tân Đức. Trường này có thể là một trung tâm huấn luyện kỹ sư ĐNÁ Châu.

— Phát triển các ngành học cũng thêm vào tiếp công nghệ cho cựu chiến binh và dân báo tị nạn CS.

— Cải tổ chế độ thi cử của ngành kỹ thuật.

— Nghiên cứu qui chế giáo sư kỹ thuật.

Cải tổ ngành Nông lâm súc cho hợp với tình trạng nông nghiệp trong xứ nó.

— Phát triển các trường Nông Lâm Súc đã có, mở trường Nông Lâm Súc Long Xuyên, mở mang giáo dục kỹ thuật nông nghiệp để thực hiện việc tuyển mộ nghề nông

— Mở mang thêm lớp huấn sự, kiểu sự cho các ngành Nông, Lâm Súc, và Ngư nghiệp.

— Xây cất trường cao đẳng Nông lâm Súc với 1 nông nghiệp trại. Mở những chương trình chuyên môn cao cấp về nông nghiệp (cơ giới nông nghiệp, sư phạm nông nghiệp, kinh tế nông trang).

— Khảo cứu về địa chất, thổ nhưỡng và gia súc để cải tiến nghề nông và chăn nuôi.

(Còn nữa)

Nóng lạnh, cảm, cúm, đau nhức
ANTIGRIPPAUX
VITAMINE B1
BÚA BỔ DẦU NGƯỜI
NHÃN HIỆU CHÚNG TÔI
CÓ BÁN TẠI NHÀ THUỐC TÂY
Số VN 247 DTT-QCP-24-1-66

Hôm nay 1-2-66
Tổng Khai-giảng các lớp đầu năm Bính-Ngọ tại trường
ANH - NGỮ ZIÊN-HỒNG
80/6.8 Đường Bà Huyện Thanh Quan
Hiệu trưởng : LÊ-BÁ-KÔNG
D.T. 24.059
Giám-đốc : LÊ BÁ KHANH
ĐẶC BIỆT : Nhiều lớp Sơ học cho những người quyết tâm bắt đầu học Anh ngữ vào đầu năm nay.
Nhiều lớp luyện thi T.H.B.N.C. TÚ TÀI, và Thi LOWER (CAMBRIDGE) cho những bạn quyết tâm thi đậu — SÁNG — CHIỀU — TỐI

SÓNG BẠC ĐỀ VƯƠNG

✱ Bản chính của IAN FLEMMING

Bản dịch của P.H.C.

Số 46 *CHƯƠNG THỨ MƯỜI CHÍN*

TẤM MÀN MÀU TRẮNG

Bác sĩ nét sang cười khô rồi ra khất phong. Mai Tích lại ngồi vào chiếc ghế của Bác sĩ.

— Lão Bác sĩ là người hay quá nhỉ...

Đạm Bông nói —...Tôi mến lão ta quá.

— Ông ta được biết phải vào không thì đấy... — Mai Tích trả lời —...Đúng là một con đường tuyệt hay, rồi một ngày sau đây tôi sẽ nói chuyện với anh nhiều để ông ta Ông ta coi anh như một kỳ quan. Chính tôi cũng đồng ý với ông ta về điểm ấy.

• Thôi chuyện anh hãy cố thể gác lại đề sau này sẽ nói tới. Anh biết đấy, hiện nay chúng tôi còn bao nhiêu việc phải cần xét cho rõ ràng. Qua sự trung gian của Lê Tây Bạn anh tôi đã nhận được lời khiến trách của đồ nhi Ba Lê, chắc chắn là Lãnh Đạo đã luận có Hoa Tinh Đồng nữa » Đặt nhiên Mai Tích đặt dấu đề câu chuyện, bảo rằng : « Tôi vừa nhận được một cú điện thoại riêng của ông « M » nhờ tôi nói cho anh hay là ông cảm động lắm và thêm cho ông biết là phòng ngừa khó đã được thành toàn phán minh rồi — thế rồi chu chuyệt - chấm dứt. »

Đạm Bông cười hề hả. Anh khoan khoái nhất là được biết chính ông « M » đã tự điện đàm với Mai Tích đề anh. Chuyện ấy ít có lắm.

Tôi thể ông « M » rất bí mật không ai có thể biết ông là ai, tên họ là gì cả. Đạm Bông liền tưởng tới những mối xúc động đã lan tràn trong khắp cơ quan của anh, anh biết thường là ai cũng nghĩ tới việc triệt để bảo vệ an ninh lắm.

— Có một người rất cao dong dỏng, cụt một tay đã từ Luân đến tới ngay hôm mà chúng tôi tìm thấy anh... — Mai Tích tiếp tục nói cho Đạm Bông nghe hết những chi tiết trong nhà ở hẻm biết những hiểu ấy để làm cuí lòng Đạm Bông —... « Người ấy xếp đặt tất cả các việc phù hợp với những nguyên tắc cơ sở sẵn khác cho anh nữa. Người ấy tựa như là nhân viên thượng cấp của Hương gia Linh. Ông ta luôn luôn trao luận cơ cấu này so ta những chi thị nghiêm khắc để nàng đảm nhiệm việc sản xác cho anh. »

Đạm Bông nghĩ thầm đấy có lẽ là ông chánh sở S. Bạn họ xin với cái đồi tiếng hoang hết mực.

Mai Tích nói tiếp :

— Bây giờ ta phải trở lại chuyện chính đi. Thế anh có biết ai đã giết lão « con ấy » không ?

— Tôi chắc. Tạ Mich (smersh) chứ còn ai nữa !... —

Mai Tích nghe vậy, mỗm liền huýt sáo :

— Tuyệt ... Tuy ra là cách thanh lọc tốt cho nhà vẫn có lí trông mà ở ! Người ấy có bộ ra sao ?

Đạm Bông kể lại vắn tắt những sự việc xảy ra cho đến lúc lão ta chết. Khi kể hết chuyện anh đã thấy một quả Hồi tưởng lại nó cần trọng khủng khiếp ấy làm cho mê hoảng đi mồ hôi trán, chảy ra giòng giòng rồi suất người anh lại bỗ con đau giận.

Mai Tích tự biết anh đã đi quá trên trong câu chuyện Giong nói của Đạm Bông khó dần rồi hoi mất khe dần rồi hoi mất thần lại. Mai Tích gắn quyền sổ tay lại đặt một bàn tay lên vai Đạm Bông rồi nói :

— Bạn tha lỗi cho tôi nhé. Câu chuyện đến đây là xong. Từ giờ nhứt này anh sẽ được bảo vệ cẩn sổ bằng những bàn tay tuyệt diệu. Trên sự đều tốt đẹp, chương trình hoạt động của chúng tôi đã được thi hành hoàn toàn vô sở cùng tốt đẹp. Chúng tôi đã loan tin chính là lão con số đã gây hại tên Sông Ngọc rồi tự tử để tránh khỏi cuộc điều tra về vấn đề liên tục của nghiệp đoàn. Tình thành, tắc sở hoa đã vững phía đông nước Pháp đều sẽ nổi. Trong vòng nửa Lão được coi như một người hùng tự cổ của công đồng tại Pháp. Tất cả hệ thống tổ chức của loại nhà mất danh dự sống bạ. lậu đều lung lay tan rã. Bạn cần bộ phụ trách cuộc trên như là mẫu bị danh dưới. Ngay lúc đó đồng Cộng sản tuyên bố là lão đã bị khai trừ ra khỏi đảy bạn chống từ lâu rồi. Đồng thời hình của Cộng Đảng cũng giảng có hiệu quả tinh thần gì nhất là vì chính thủ lãnh Tố Kế (Tsarist) của đảng cũng vừa bị ở trên. Kết quả đặc nhất đưa lão ta giả đảng viên đều có bạn lãnh đạo của đảng như những thằng du đảng lưu manh. Đến trên cùng không còn biết làm sao mà họ vẫn có thể ổn định được một tình uy danh của đảng. Mai Tích cảm thấy lạnh hàng bắt của mình lại tết quá mạng mình : Tôi mới Đạm Bông vàng quốc lên,

Mai Tích liếc mắt vào đồng hồ, nói tiếp :

— Mười câu hỏi nữa cũng nữa rồi tôi sẽ đi ngay kẻo Bác sĩ sẽ vào bảo tôi đi rồi. — Mà thế cái tên đầu ở chỗ nào ? Chẳng tôi là lực kỹ sư? phòng mà không thấy gì cả.

Đạm Bông cười trả lời :

— Tiền cần cho trong buồng mà ! Nó vẫn đấy chứ đâu mất sổ được. Anh biết không ở nơi cửa sổ có một miếng lát tích (slatt) lên có khắc số chăng, nhất định ở phía bên ngoài. Sau khi Lê Tây ra khỏi, tôi mở cánh cửa ra đánh ở trao cái bằng số đó ra, cất vào trong ngăn nhiều rồi đóng tắc đáy nhất lại như cũ. Vậy nó vẫn ở đấy chu sao Tôi lấy làm sung sướng chư sao. Tôi lấy làm sung sướng là mất tên đầu Ayn nào nhờ tôi mà còn đau được đó đi.u cho một người đàn Pnap thông minh như bác.

Mai Tích sung sướng.

— Cũng giếc khe nhạc của tôi lắng lắm, bởi vì tôi đã biết trước là hai cô chăng nhà Lão Minh đã đổi thủ với những người như thế nào rồi. Cho là chúng nó không còn can hệ, nhưng chính tôi cũng cần họ trong đó rồi. Bạn là mấy tên Lưu mạnh được thu nạp vào việc nầy đấy thôi. Chúng tôi sẽ xếp đặt đề cho chúng mấy năm tù thôi.

(CÒN NỮA)

TIỂU-THUYẾT VÕ HIỆP KỲ - TÌNH TRUNG-HOA

LÔI MINH THẦN CHƯỞNG

SỐ 143

Tác-giả : THIÊN-NGOẠI-THIÊN ● Dịch giả : VŨ-NGỌC

HỒI THỨ MƯỜI CHÍN

TIẾNG HÁT ĐÊM KHUYA

— Các ông hãy cứ một người nào ra tìm cô thằng nhóc con nầy, lặng xuống Lục Hồ !...

Trong số mười Đại Hán, liền có một gã — Có vẻ là người đứng đầu bước ra tiến đến trước mặt Cô ngọc Thanh....

Thường ngộ Thanh đột nhiên bước ra xua tay, nói :

— Thong thả, tại hạ bằng lòng Pom minh làm con tin. Xin chủ Cốc hãy đưa viên Tỷ Độc Châu cho tại hạ !

Câu nói của Thường ngộ Thanh vừa thốt ra, khiến quần hào tại trang, ngươi nào người nấy đều lộ vẻ kinh ngạc, trong lòng tất lấy làm cảm phục về tình thân hy sinh cứu người của chàng.

Nghe chàng nói, cô gái áo Đỏ liền mỉm cười :

— Nếu Thường thiếu hiệp đã bằng lòng đứng ra làm con tin, thì tiểu đệ áo vàng xin cũng được bắt giáo tạm thời không trừng phạt nữa. Bây giờ Thường Thiếu hiệp hãy đi theo bổn Giáo Chủ về Hồng Đàm. Tám đại Lão già các ngươi cũng bổn giáo, hãy cử Thánh Kiếm Lưu Vinh Bảo, đem tỷ độc châu, chưa, cho bọn họ...

— Cô mất của chàng sao mà quyền rũ thế !

So với cặp mắt của Mỹ Nhân trong hình vẽ, chẳng sai Tả Ngọc Thanh chân lớn tiếng nói :

— Sau khi quần hào chưa khỏi độc, con, tin được trả ra ngay không ?

Cô Gái Áo Đỏ cất tiếng cười nhạt :

— Mi hỏi câu đó thật thừa thãi ! Hồng bổn giáo cao thủ nhiều sẽ đây dẫy cần giữ ý lại làm gì cho tôn con tôn gạo ?...

Bị đối phương ý tứ khinh miệt Cô ngọc Thanh tức giận đỏ mặt đang định sẵy sự thì Thường Ngộ Thanh đã vội vàng đứng nhép Truyền Âm Nhập Mật quần cản :

— Hiền đệ Hãy tạm thời chấm nhục đợi Ngọc huynh và quần hào chưa khỏi độc chúng ta sẽ tìm cách trả thù sau

Nghe nói Cô Ngọc Thanh đã nhận ra chàng bên khẽ phương vào Hồng Đàm nữa.

Trong đám cao thủ Hồng Đàm giáo đại vàng liền có một lão già mặt cọp râu đen bước ra đứng trước mặt Cô Gái Áo Đỏ Bịt Mặt cúi mình đón nhận viên Tỷ độc Châu rồi quay ra tiến về phía quần hào.

Cô Gái Áo Đỏ Bịt Mặt liền quay qua Thường Ngộ Thanh nói :

— Thường Thiếu hiệp chúng ta đi thôi !Kẻ đã có tại lại Quay sang phía Quần hào nói giọng nghiêm nghị :

— Hẹn cho các ngươi thời gian một ngày tức là đúng giờ Ngọ ngày mai lại trao đổi con tin và bảo châu tại đây. Nếu quần hào thì các ngươi rằng cùng chân nghiệm.

Thường Ngộ Thanh liền rảo bước theo bọn Hồng Đàm Giáo chủ rời khỏi Thiên Đọc Lâm hướng về Huyết Đàm...

Lại nói vị lão già mặt cọp râu đen của Hồng Đàm giáo cầm viên Tỷ độc châu đi và phía Quần hào khi đã qua Cô Ngọc Thanh nhanh linh bị chàng đưng một thủ phép nhanh như chớp xuất kỳ bất ý cùng bất ngày người mạnh mẽ ! nơi cổ tay.

Lão già mặt cọp râu đen giật mình cả sự định gỡ tay ra nhưng đã bị Cô Ngọc Thanh ra tay lo như chớp điểm trúng mười huyệt đại yeu huyệt trên chấp thân mình làm tiêu tan nết cả khinh lực hai chân mềm nhũn ngã ngục xuống...

— Cô Ngọc Thanh liền đoạt ngay viên Tỷ độc châu trao tay đối phương cấp tốc chữa bệnh cho mọi người.

Viên Tỷ độc châu này quả nhiên có một tầm diệu dụng thần kỳ không thể tưởng tượng. Người trúng độc vừa ngửi vào mùng hộp tức viên bảo châu đã biến thành mù đen và chỉ trong vòng ba giờ đã hút hết các chất độc thấm nhiễm trong cơ thể.

Mười mấy người bị độc thương cứu chữa trong vòng mấy giờ đã hoàn toàn bình phục tất cả, Cô Ngọc Thanh liền thơ ra một tiếng nọng nuôn ngữ mật nhìn sắc tới bảo với quần hào :

— Theo thời gian ước định của Hồng Đàm Giáo chủ thì con bơm đạt giờ nữa mới nết hạn Bây giờ các vị hãy nên tĩnh tọa điều tức một lúc không chưng của một trận ác chiến cang nên.

Ngọc nói Quần hào ai nấy đều ngồi xếp bằng tĩnh tọa điều khí hành công. Một lúc sau mọi người điều đã thay than tuế tuế tinh gân cốt khoẻ khoắn công lực so với trước kia, mình như vô phạm vậy tiếng thán nhiều.

Thị ra viên Tỷ độc châu này quả nhiên là một vô lậm kỳ vô cùng những ao so cũng hiệu Tỷ độc hút độc và người ngậm trong miệng. Có được tăng thêm hiệu năng và vô công không ít

Sau một một lúc điều khí hành công Chung Nam Tửu Khách hiền Vương vai đứng dậy cất tiếng cười ha hà mà rằng ;

— Dạ tạ nhiệt tình của Cô Thiếu hiệp đã ra tay giúp đỡ. Hiện giờ trong cơ thể lão phu chẳng những đã được khoan khoái nhẹ nhàm mà tăng lực của tôi lên khá nhiều Ơn nghĩa này đành để cho sau này có dịp lão phu sẽ đáo đáp vậy.

Nghe nói Cô Ngọc Thanh động lòng nghĩ thầm : « Không để viên bảo châu nó điều dụng đến thế, tu công nên thì nghiệm một phen xem sao ?»..

Tới đây chàng bèn mỉm cười nhìn lão Tửu khách từ tốn ;

— Cách lão Tiền bối bắt tất phải khách sáo như thế, Cứu giúp người là phận sự của kẻ võ lâm đầu đem mong được báo đáp ?

Bác Mang phong khất cũng cất tiếng cười hề hề :

— Cai Mạnh giả của lão áo xin sẵy cũng nhờ được Cô Thiếu niệp cứu vớt ơn nghĩa không phải nhỏ...

Tới đây lão ta đưa tay gai khắp mình sôn sột mấy cái rồi cả cười nói tiếp :

— Không biết món ơn ân nghĩa ấy làm thế nào để trả bây giờ...ha ha... nề nề...

Quần hào thấy bộ diện khôi hài của lão hành khất thì đều cất tiếng cười ồ một lượt.

Cô Ngọc Thanh nhìn sắc mới thấy đã gần đúng ngọ mà vẫn chưa trao Hồng Đa Giáo chủ đưa Thường ngộ Thanh (ao tho) ra trao lời tại chưng bên chân lo lắng vô cùng. Cô ngồi tay sang sang nói với quần hào :

(CÒN NỮA)

Từ Nhà kho Quán Ven Đường (chủ quán Huỳnh Chiếu Đẳng)

thời luận
THÔNG TIN · BÌNH LUẬN · VĂN KIẾN THIẾT

TIN VẮN QUAN TRỌNG

tiếp theo 2 trang 4

oat, 134 nghiệp đoàn viên sẽ được tăng lương hàng tháng.

Số tiền tăng mỗi tháng sẽ là 708$ + yen * cho những thợ thuyền hải.

Dư một vài điểm chi tiết chưa được giải quyết trong những cuộc thảo luận giữa giới chủ tàu và các nghiệp đoàn nhưng điều đó không quan trọng và không cản trở việc các nghiệp đoàn làm việc tới lại vào sáng thứ Hai.

Hội đồng các nhà lãnh đạo Phi sẽ thảo luận vấn đề ngừng bắn ở Phi sang Việt Nam Cộng Hòa.

KUALA LUMPUR 31-1(UPI) Hôm nay sau khi họp Phi Luật tác với Ma Lai Á juan Diosio cho biết hội đồng các nhà lãnh đạo Phi luật Tân sẽ phóng ở Ma Nì trong tuần này để thảo luận về vấn đề nếu, tại bang gửi với Mà Lai Á và vào để tiếp quan đối Phi Luật tân sang VNCH.

Ông Diosio cho biết thêm rằng phái nhóm đã bị định hoãn vì trong tuần qua đại sứ Phi luật tân tại VNCH đã không có một Ông nói tăng hội đồng nay là nơi tổ chức có vấn đề chính phân các đảng phái ở Phi luật tân.

Trên 30 người bán thịt 300$ 1 ký đã bị bắt

SAIGON 1-2 (VTX).— Trên 30 người bán thịt với giá 300 đồng một ký lô đã bị nhân viên Cảnh sát đặc vệ bắt đã đưa tra trong một cuộc kiểm soát vào sáng ngày 31-1 tại các chợ ở Đô thành, sau mấy ngày qua tin đồn khan hiếm thịt heo.

Việc kiểm soát này cốt ngăn ngừa sự bán đua giá, cung chấp đúng giá thịt trở đầu ở cân và số giao thương có bại cho siêu khách tế quốc gia.

Toàn dân tham gia Chiến - dịch « Tìm về tổ ấm ».

Bản dịch Anh ngữ ĐỌC CHẬM
XEM TRANG 2 MỖI NGÀY

BÁC-SĨ TRỰC :

(Tối thứ Bảy 01-2-1966 từ 19 giờ đến 6 sáng thứ Tư)
(Trưa thứ Tư 2-2-1966 từ 13 giờ đến 14 giờ 30)

B.S. Nguyễn Luyến 17, đường Trần thanh Cảo Á Đông trừu lâuChelon
B.S. Lê ngọc Diệp 270, đại lộ Minh Mạng Cholon
B.S. Võ văn Triết 25, đường Phát Diệm Saigon
B.S. Trịnh ngọc Chuyên, 398B Lê v. Duyệt, Hòa Hưng Saigon

tiếp theo 5 trang 1

Người ta đã có chứng cớ là bọn Công Sản đã lợi dụng 38 ngày ngưng oanh tạc để ăn mừng ở ạt cả bộ đội và vũ khí ồ ạt vào tăng cường cho lực lượng Cộng Sản tại miền Nam Việt Nam, trên một bình diện quân sự lớn hơn trước đây.

Người ta cũng được biết các viên chức tại Hoa thịnh đốn và Saigon đã quan tâm đặc biệt về các xâm nhập bộ đội vũ vũ khí ồ ạt tại Bắc Việt. Các viên chức tại hai nơi đã đề thúc đẩy Hoa kỳ tiếp tục ngăn chặn các trục giao thông và các con đường tiếp tế.

Các viên chức quân sự cũng cho các cuộc oanh kích nhu là một lợi khí trong các ý đồ nhằm thuyết phục bọn CS hiểu rằng đường lối tiếp nhận đã giải quyết được chiến tranh là vô ích hơn nữa.

Điều này đã được thông tương Earle G. Wheeler, chủ tịch tham mưu liên quân Hoa kỳ, trên là trong một bài phỏng vấn hôm đã trước đây qua quan lực và tiết bàn quốc phòng ở Hà nội nghị viện Hoa kỳ Bà đã, và đã được thương nghị ở Richard B. Russell (Dân chủ — tiểu bang Georgia) chủ tịch.

Thông tương Earle G Wheeler, tuyên bố với các nghị sĩ rằng chấm các oanh tạc Bắc Việt sẽ có nhiều tác dụng hơn là những thuyết quân sự trong quá vị.

Tướng Wheeler, nhà lãnh đạo quân sự số 1 của Hoa kỳ, đã tuyên bố như thế khi ông được hỏi về các đề nghị cho rằng Hoa kỳ ngưng các phi vụ oanh kích Bắc Việt và chỉ oanh kích tại các khu vực giới hạn nơi các khu vực đó Hoa kỳ đã hoàn toàn thắng công.

Đề nghị đã được tướng bài bác James Gavin nêu ra trong một bức thư gửi cho tạp chí «Harper's Magazine» trong tháng này. Tướng trong Wheeler tuyên bố rằng đề nghị do tướng Gavin nêu ra là đầu hàng sang kiến của Bắc Việt và cho phép bọn Việt Cộng tập trung các cuộc tấn công tại các khu vực có giới hạn.

Chánh phủ Anh tỏ vẻ tán thành việc Hoa Kỳ mở lại cuộc oanh tạc Bắc Việt

LUÂNĐƠN 31-1 (Reuter) Hôm nay các người tin ngoại giao cho hay chánh phủ Anh quốc tỏ vẻ tán thành các ý đồ Hoa Kỳ mở lại các cuộc oanh tạc trên lãnh thổ Bắc Việt.

Các điều kiện tiên quyết của Hà nội và các các thương thuyết — gồm có việc tiếp tục quân đội Hoa Kỳ ra khỏi miền trung thư của Hà Nội Minh đã ngày 24-1 gồi cho nhiều thủ lãnh quốc gia và chính phủ trên thế giới.

NHỮNG CON SỐ MỚI NHẤT VỀ

LỰC - LƯỢNG HOA - KỲ hiện tham chiến tại V.N.

Lực lượng Hoa kỳ tham chiến tại Việt Nam có thể lên đến 600.000 người

HOA THỊNH ĐỐN (AP) 31-1.- Lực lượng Hoa kỳ tại Việt Nam hiện đang lên tới mức cao nhất của số quân sĩ Hoa kỳ sang chiến đấu tại Hàn Quốc và có thể được gia tăng nữa, tùy giữa đến cuối năm nay.

Theo con số mới nhất được ghích thư loan báo, thì hiện nay tại Việt Nam có khoảng 197.300 quân nhân Mỹ gồm cả lực quân, thủy quân lục chiến, hải quân, không quân và đoàn tuần tiễu viên biển.

Tuy nhiên, nếu các lực lượng khác được chuyển thêm đến đó chẳng hạn bốn lữ đoàn chiến cuộc Việt Nam thì tổng số quân nhân Mỹ sẽ tăng lên đến 313.000 người.

Tại chiến cuộc Đại Hàn vào giữa năm 1963 khi các chiến cuộc bùng lên dữ dội để đi đến kết thúc, Hoa kỳ Tại đây đã lên đến 472.000 gồm cả trên đất và ngoài biển tiếp với Đa Hàn.

Thượng Nghị sĩ John C. Stennis (Dân chủ tiểu bang Mississippi) chủ tịch tiểu ban quân nhân kế hoạch phòng thủ Thượng nghị viện đã tiết đoán trong một bài điều vào đọc tại Jackson, Mississippi là từ giữa đến cuối năm số quân Mỹ tại VN sẽ tăng lên đến 350.000 hoặc 400.000 người và ông nói tiếp là ông sẽ không ngạc nhiên lắm nếu con số cuối cùng sẽ được nâng lên tới 600.000 người.

Tuy vậy ông thượng Johnson khẳng nói rõ đến sự gia tăng về số quân chiến đấu tại VN trong bao điện văn và ngay tách trước Quốc hội Mỹ, song cũng đã nói qua việc Hoa kỳ sẽ gia tăng số quân tại VN.

Tổng thống Johnson nói tiếp là Hoa Kỳ sẽ cung ứng mọi nhu cầu và chiến trường đòi hỏi».

Theo bản thống kê do ngũ giác đài thiết lập kể từ khi Hoa kỳ tham chiến cuộc Việt Nam từ ngày 1 tháng Giêng năm 1961 với số 270 quân nhân trong chức vụ cố vấn, Vượt mc chỉ chưa đầy 5 năm sau tổng số quân tại ở phía đại Việt Nam sẽ lên đến khoảng 197.300 binh sĩ.

55.197.300 binh sĩ được phân chia như sau :

Lực quân : 126 000 binh sĩ.
Hải quân (trên bộ): 9.000 binh sĩ.
Thủy quân lục chiến 39.000 binh
Không quân : 23.000 binh sĩ.
Tuần vũ vụ biển : 300 binh sĩ
Vol số quân trên đất liền là như vậy. Ngoài ra con kể thêm các chiến binh 70.000 quân nhân trên các chiến hạm thuộc đệ Thất hạm đội phụ trách các công việc liên quan đến cuộc oanh tạc ta Bắc Việt và ở đó Việt Nam Cộng Hòa

Ngoài ra 8.000 binh sĩ đã trú trú tại đảo Guam là căn cứ xuất phát của phái đoàn đại hay B-52 đã oanh kích một hồi hai hôi 9giờ 45 sáng qua, ở cả hai Thành Hoa độ 32 cây số về phía Đông Bắc. Các phi cơng đã ném bom ngay phi đạn số đại bác 20 ly để bắn phá mục tiêu này.

Nguồn tin quân sự Hoa kỳ nhắc lại rằng, vụ ngưng oanh tạc Bắc Việt trước đây bắt đầu từ 18 giờ ngày 24 tháng 12 năm 1965, tức là trước đã Thiên Chúa Giáng sinh.

Trong phi vụ thứ hai, các phản lực cơ Thunderchief oanh kích một nơi nhiều ít lan vào hồi 10 giờ, cách Vinh độ 40 cây số về phía Nam.

Trong cả hai phi vụ các phi công đều không gặp lượng được sự thật hại của đích và thu hồi đầu. Tại mục tiêu thứ hai, các phi cơ đã bắn hỏa lực dưới bầu lên cứ dưới, vì nhiều các phi công không thấy chỉ cơ Mỹ ứng cho tiếp SAM x ít hiện.

Các phi cơ hải quân cất cánh từ mẫu hạm USS Ranger đã thực hiện hai vụ oanh tạc vào thăm quan Đức Việt ở cùng ngày hôm qua.

Phi cơng cho biết đã oanh kích sập một cầu cách Đồng Hới độ 19 cây số phía Đông Nam, và làm hư hại một lối lên bến pứa Quảng Khê cách Đồng Hới độ 32cs về phía Tây Bắc.

Các phi cơng oanh kích bắt đầu khoảng 9 giờ hôm và các phi công báo cáo rằng không thấy định bắn lên nhà nhà, nhưng không thấy phi cơ địch lên nghênh chiến.

Trong những phi vụ khác ngoài Bắc Việt ngày hôm qua, các phi cơ mẫu hạm USS Kitty Hawk và USS Ranger, đã tấn công nhiều cầu, kho hàng và nhà kho. Tuy nhiên không thể ước lượng rõ rét số tổn thất các ngịch vị trên kia.

Máy phi cơ của Hải quân Skyhawk đã bị rớt xuống bể Nam Triều sáu cây số. Phi cơ này rất cách từ mẫu hạm Ranger và phi công đã được cứu thoát và đưa về cảo cứu. (PDI11)

Phan ưu

Được tin nhà vân TRẦN HOÀNG tức ông TRẦN-ĐÌNH-KHẢI đã từ trần ngày 3 tháng giêng Binh Ngọ nhằm 1-2-1966. Chúng tôi thà hết phan ưu cùng Trung ủy TRẦN-ĐÌNH - GIÁC cùng quý quyến.

NGUYỄN-VŨ

KẾT QUẢ XỔ SỐ Kiến-Thiết

Loại 2-A 2-AA và 2-AAA xổ tại Saigon ngày 1-2-66

Trúng 100$. Vé có 2 số chót : 98
Trúng 500$. Vé có 3 số chót 792
Trúng 1.000$. Vé có 3 số chót : 403
Trúng 5.000$. Vé có 4 số chót : 6.137 — 9 659
Trúng 10 000$. Vé có 5 số chót : 50.854 92 583 90.919 50.797 38.999 59.826
Trúng 50.000$ — Loại 2-A
433.798 806.807 539.479
852.091 813.787
Trúng 50.000$ — Loại 2-AA
097.932 380.798 522.222
463.096 162 927
Trúng 50.000$ — Loại 2-AAA
978.352 225.365 580.007
784.929 137.446
Trúng 100.000$ — Loại 2-A
025.655 236 338 192.384
547 940 558.743
Trúng 100 000$ — Loại 2-AA
941 461 380.060 026.733
044.037 220 837
Trúng 100.000$ - Loại 2-AAA
273.197 870.044 356.940
419.449 737.581
Trúng độc đắc — Loại 2-A
226.254
Trúng độc đắc — Loại 2-AA
751.083
Trúng độc đắc — Loại 2-AAA
341.339

— Những vé số tận 1 trong 6 số của độc đắc vé (theo thứ tự mua) 6 vé giống hệt số trúng độc đắc nhưng không cùng một loại vé là mua đều được an tỉ 2000$.

ĐỌC TRANG 3
» Đất tạo nên người »
bằng chữ Anh có bản dịch Việt Ngữ

NHỮNG TÊN CƯỚP GIẬT HÃY COI ĐÂY

1 CHIẾC ÁO LANH: 1NÀM CẤM CỐ

✱ TÍNH CÁCH QUAN TRỌNG CỦA VỤ ÁN

◉ Tòa án mặt trận nghiêm khắc trong vụ án nay để cảnh cáo những quân nhân làm bậy

Cướp giựt ngay giữa công lộ : 1 năm cấm cố

SAIGON 1-2 (VTX).— Tòa án Mặt trận vùng III Chiến thuật trong phiên nhóm hôm qua tại Tòa án Quân sự Bến Bạch Đằng đã tuyên án 1 vụ cướp giựt ngay giữa công lộ ở Thủ Đức, một năm cấm cố về tội « trấn vô trước bọn gia tương ».

Theo các vụ án này, các tên 10 gồm đang 11 thang chạp năm vừa qua. Cách sắt viên Trần văn Sau trong ở thường phục vừa đạo xe gắn máy ở đường Lê Văn Thịnh (Saigon) trước của một tiệm may đồng chiến Nghĩa nhào đến giựt chiếc áo lanh của Cảnh sát viên này, e đã đi được vài bước thì bị bắt.

Thân thủ phạm đã quan phục. Sau khi nạn nhân đến trình nhà. Nguyễn Sau cùng đã bắn tên vừa kêm sout ở gần đó biết. Và rồi đã bắn nữa gần sau, thủ phạm đã xe Honda cho chạy thoát.

Do đó, Nghĩa đã bị truy tố về tội trọng vô trương hợp giữa trong vì vu cáy xảy ra vào ban đêm và ở ngay ngay công lộ.

Được Tòa án qua, bị can đã nói rằng đem bán đồ y sau được vì nông qua nhiều. Tòa án bắn bà vào buổi chiều. Bị can chưa không cho chứng đem đồ đi lấy gì.

Lý viên Chánh phủ, đã bào tội gần gần tên này. Ông nói rằng đã bị cướp ngay giữa trong, quan trọng không phải vì giá trị chiếc áo lanh đó mà quan trọng vì tính cách đã hại của vụ án. Gần đây, biến trang cướp giựt ngay giữa đường phố bơn ngày cũng như ban đêm. Những tên này là ngày trên các báo chí là cho là thấy là thực trang ấy. Trên một điều đang nói nên là trong những hành vi trên cướp cây lại cơ sự tham gia của Tòa án đã kích đang đại lãi quan chung. Để kết luận, Ông viên Chính phủ vào các Tòa đánh bành phạt tối đa đối với bị can.

Luật sư Ngô văn Tiếp, biện hộ cho bị can, cho rằng Nghĩa hành động vì thiếu tình trí nên mới cướp lấy tài sản của người khác.

Sau khi nghị án Tòa đã tuyên án 1 năm tù.

Phiên tòa đã đã là Bà v Mạnh ngồi ghế chánh thẩm và Ông vụ Nguyễn văn Ngôi ghế Ký viên chánh phủ.

Nhân dân Vũng Tàu tỏ lòng biết ơn sự ủng hộ của nhân dân *thành phố Eureka*

VŨNG TÀU (VTV) 1-2 — Trung tá Hồ nhựt Quan Thị trưởng Vũng Tàu vừa nhân dịp Thanh niên Vũng Tàu gửi cho Ông Trưởng thành phố Eureka thuộc tiểu bang California Hoa kỳ bức thư để tỏ bày tình cảm và lòng biết ơn của nhân dân Vũng Tàu đối với sự ủng hộ nhiệt tình của nhân dân thành phố Eureka với tương trợ tốt đẹp của Vũng Tàu lần 1 thị xã « Hoàn đẹ ».

Bức thư con viết rằng nhân dân thị xã Vũng Tàu vô cùng xúc động trước tình đầu bưởi và tiền nước lã lên lão tự hiu Thái Bình Dương trên vùng đất phía Tây Tiểu bang California gây thiệt hại nặng nề cho nhân dân nơi đây.

Đoạn cuối thư, Trung tá Thị trưởng hy vọng sẽ được tin Đô thành và Tỉnh Eureka sẽ tiếp tục ủng hộ thêm những tin tức về vấn đề và thông tin chính xác trên các báo ngày cho nhân dân Vũng Tàu biết rõ hơn thế thân Eureka và Vũng Tàu.

12 LINH-MỤC HOÀ BÌNH TẠI HOA-KỲ bị cấm giảng dài hạn

Tin South Indian, 1966.— Hàng Giáo phẩm Hoa-Kỳ vừa cấm giảng đã hạn 12 linh mục và nhà tu trong thuộc Công giáo và phòng tân Hòa - bình. Trong số 12 linh mục trên, người ta thấy có cả cha Nolan (Alabama), một người gốc miền người ở Los Angeles, và cả thực cho là mạnh danh nhiều lắm là bố rồi vẫn là «Việt-Nam».

ĐỌC TRANG 7 :
SÔNG BẠC ĐÊ VƯƠNG

GIẢI TRÍ hôm nay

REX — **Les oiseaux** (Alfred Hitchcock)
Rod Taylor — Suzanne Pleshette — Tippi Hedren
Màu — Tiếng Pháp — Phụ đề Việt-Hoa

Đại-Nam — **Les oiseaux** (Alfred Hitchcock)
Rod Taylor — Suzanne Pleshette — Tippi Hedren
Màu — Tiếng Pháp — Phụ đề Việt-Hoa

EDEN — Từ 18-1 tớc 27 Tết — **L'HOMME O'ISTAMBUL**
Horst Buchholz-Sylva Koscina-Perrette Pradier
Scope - Tô màu - Tiếng Pháp - Phụ đề Việt ngữ.

Victory LÊ - NGỌC (Cô máy lạnh — 102 Tăng đốc Phương)
1) Giai nhân thời loạn — Phim chiến tranh - Lực Đ-Tuấn Hùng Scope — Màu — Phụ đề Việt ngữ
2) Sexy Super 64 — Ca vũ nhạc - Scope - Màu - P.B.V.N.

Impérial LÊ - NGỌC (Máy lạnh — 30 Ng. cư Trinh Sự)
NOTTI NUDE — Đại xuất phẩm Ca vũ nhạc Ý-đại-Lợi — Technicscope — Tô màu — Tiếng Pháp — Phụ đề VN.

CASINO (SAIGON) — NOTTI NUDE — Đại xuất phẩm ca vũ nhạc Ý Đại Lợi — Technicolor — Tô màu — Tiếng Pháp — Phụ đề Việt Ngữ

KIM CHÂU — Nữ Đoàn Đặc Kích Thủy Quân Lục Chiến — Phim chiến tranh mới nhất của Đại Hàn-Scope-P.B.Việt-Hoa

HỒNG BÀNG — Thiên Sơn Vương Nữ — Phim mới — Võ Hiệp Trung Hoa Chưởng phong tô màu Nói tiếng Việt

PALACE CHOLON — LES OISEAUX (Alfred Hitchcock) — Rod Taylor-Suzanne Pleshette - Tippi Hedren — Tô màu-Tiếng Pháp-P.B. Việt Hoa

KHÁI HOÀN — NOTTI NUDE — Đại xuất phẩm ca vũ nhạc Ý Đại Lợi — Technicscope — Tô màu — Tiếng Pháp — Phụ đề Việt Ngữ

VIỆT LONG — NOTTI NUDE — Đại xuất phẩm ca vũ nhạc Ý Đại Lợi — Technicscope — Tô màu — Tiếng Pháp — Phụ đề Việt Ngữ

VĂN HOA — L'Homme D'Istambul — Horst Buchholz — Sylva Koscina Perrette Pradier-Scope-Màu-PDVN — Từ 18-1 tớc 27 Tết

KINH THÀNH — LES MARINES ATTAQUENT (Những chàng trai thế hệ) — Alan Ladd — Sydney Poitier James Darren

LONG VÂN — 1) GÉRONIMO (Anh hùng Hỏa Hài) Chuck Connors-K. Devi-Paramount-Màu P.B.V.N. — 2) Héros Sans Retous (Ra đi không về) Stewart GRanger Dorian GRay T. Phạp P,B,V.N

CASINO Dakao — LES MARINES ATTAQUENT (Những chàng trai thế hệ) — Alan Ladd — Sydney Poitier James Darren

ĐẠI BỒNG (Bàn Cờ) — Thiên Sơn Vương Nữ — Phim mới — Võ Hiệp Trung Hoa Chưởng phong tô màu Nói tiếng Việt

MODERNE — SAMAR (Hoang dã cầm thú) — Miền Ảnh Đại vĩ tuyến Tô màu — Nói tiếng Pháp Phụ đề Việt Ngữ

THANH BÌNH — Nữ Đoàn Đặc Kích Thủy Quân Lục Chiến — Phim chiến tranh mới nhất của ĐẠI HÀN — Scope — Phụ đề Việt-Hoa

KIM ĐÔ CẦU ÔNG LÃNH — Từ 1-2-66 — Chiếu thường trực — Long Hồ đoạt chau (2 hồi nhập 1) — tác Hoàng phi Hồng ngũ độc đâu Song long phiêu Võ hiệp Trung Hoa Nói tiếng Việt Nam

tiếp theo 1 trang 1

luôn được yêu cầu tiến hành thủ tố nhằm ngăn cản Việt Nam, Hoa kỳ và Đồng minh bị tấn xét về tăng gia tiến cất nhiều. Dựa vào những lời nói và hành động của chính phủ Hanoi, ai cũng thấy số bốn phận của chúng ta là phải làm hết cách để giảm bớt những thua thiệt kỳ đó.

Tổng thống Johnson kết luận bằng những lời sau :

« Tôi đã yêu cầu Ngoại trưởng Rusk mở ngay sang nay một cuộc tiếp xúc với các đại diện bên trái để bàn bạc thêm cho rõ ràng Hoa kỳ và thế giới rõ chi tiết về chiến dịch ngoại giao mà chúng ta đã phát động trong 3 tuần lễ vừa qua trong khoan thể chính sách hết đã bắt đầu của chúng ta ra tìm kiếm bòa bình và bảo vệ nền tự do cho Nam Việt».

Phi cơ Mỹ lại oanh tạc Bắc Việt

SAIGON (VTX).— 1-2.— Sau 37 ngày ngưng oanh tạc Bắc Việt, hôm qua các phi cơ Mỹ lại đã tấn công 4 mục tiêu quân sự và giao thông ở Thanh Hóa, Vinh và Đồng Hới.

Trong phi vụ đầu tiên các phi cơ Thunderjet của Không quân đã oanh kích một bến đò ngang cách Vinh độ 40 cây số về phía Nam.

Trong phi vụ thứ hai, các phản lực cơ Thunderchief oanh kích một nơi nhiều ít lan vào hồi 10 giờ, cách Vinh độ 40 cây số về phía Nam.

Trong cả hai phi vụ các phi công đều không gặp lượng được sự thật hại của đích và thu hồi đầu. Tại mục tiêu thứ hai, các phi cơ đã bắn hỏa lực dưới bầu lên cứ dưới, vì nhiều các phi công không thấy chỉ cơ Mỹ ứng cho tiếp SAM x ít hiện.

Các phi cơ hải quân cất cánh từ mẫu hạm USS Ranger đã thực hiện hai vụ oanh tạc vào thăm quan Đức Việt ở cùng ngày hôm qua.

Phi cơng cho biết đã oanh kích sập một cầu cách Đồng Hới độ 19 cs về phía Đông Nam, và làm hư hại một lối lên bến pứa Quảng Khê cách Đồng Hới độ 32cs về phía Tây Bắc.

Các phi cơng oanh kích bắt đầu khoảng 9 giờ hôm và các phi công báo cáo rằng không thấy định bắn lên nhà nhà, nhưng không thấy phi cơ địch lên nghênh chiến.

Trong những phi vụ khác ngoài Bắc Việt ngày hôm qua, các phi cơ mẫu hạm USS Kitty Hawk và USS Ranger, đã tấn công nhiều cầu, kho hàng và nhà kho. Tuy nhiên không thể ước lượng rõ rét số tổn thất các ngịch vị trên kia.

Máy phi cơ của Hải quân Skyhawk đã bị rớt xuống bể Nam Triều sáu cây số. Phi cơ này rất cách từ mẫu hạm Ranger và phi công đã được cứu thoát và đưa về cảo cứu. (PDI11)

Sinh viên Alger *kêu gọi bài khóa*

ALGER 30-1 (Reuter).— Nguồn tin sinh viên loan báo, hôm tối Chủ nhật, các sinh viên đã kêu gọi bài khóa bắt đầu từ ngày mai.

Lời kêu gọi này được đưa ra tiếp sau cuộc biểu tình của 4.000 sinh viên chống chính phủ hôm thứ bảy vừa qua. Đây là cuộc biểu tình lớn chống chính phủ kể từ khi Tổng thống Ahmed Ben Bella bị lật đổ vào tháng sau năm ngoái.

Nguồn tin trên tiếp đoán rằng ít nhất là 75% số chức sinh viên Alger sẽ nghe theo lời kêu gọi này.

Quyết định hồi tối Chủa nhật là phản ứng tiếp sau việc giải tán ký bao cái nhánh Alger thuộc Hiệp hội sinh viên quốc gia Algerie. (PD.A.4)

ĐỌC VÀ CỔ ĐỘNG THỜI - LUẬN

tiếp theo 4 trang 1

trên, một mặt lánh của Hà-nội gửi cho Khu Ủy Miền Tây VC, cũng đã bị tịch thu và đã rất có tác liệu may của đảng được giữ kín để khai thác.

Vẽ số vũ khí tịch thu được, phần nhiều cho biết có bắn súng cỡ 60 ly, hai đại liên, 91 súng cá nhân. Bảy thùng vũ được tịch thu được có nhãng đến hiệu của Trung cộng. Trên thùng vũ và Bắc Việt.

Cuộc hành quân còn đang tiếp diễn.

Hành quân Masher thêm 14 VC bị hạ gần Bồng Sơn

SAIGON 2 (VTX).— Trong khuôn khổ cuộc Hành quân Masher tại Bình Định, một trăm đoàn của Sư đoàn 1 Kỵ binh không vận Hoa kỳ vừa qua đã giao tranh dữ dội với địch khoảng 40 cây số, cách Bồng Sơn độ 16 cây số về phía Bắc và Sau đó 480 cây số về phía Đông Bắc.

Tin nguồn tin quân sự Mỹ, cuộc đụng độ này bắt đầu khoảng 6 giờ sáng khi địch đang sửa cầu và vũ khí tư trang bên một rạch nhỏ. Trong vụ Mỹ bắn trái và tan đó phía binh và cuộc đã được tiếp diễn oanh kích các vị trí VC.

Theo các báo cáo thì địch đã xử dụng súng hạng nặng và súng cối lớn, lượng bao vô nhưng tổn thất vô lại.

Hiện chưa nhận được tin tức gì về các con số thiệt hại sau cuộc giao tranh bắt sáng qua. Đây trong thì chỉ con những cuộc đụng độ nhỏ thôi.

Trong ngày Chủ Nhật, các đơn vị bắn đã bắn thêm 14 VC, bắt sống sau tên khác và giữ 60 người tình nghi. Tại khu vực bình quân khác đến, vùng số tên địch của VC là 189 bị hạ, 59 tên khác bị bắt sống và 299 người tình nghi bị giữ.

VC bắn súng cối vào khu pháo binh Mỹ tại Phú Lợi

SAIGON 1-2 (VTX).— Khu vực của pháo binh thuộc sư đoàn 1 Bộ binh Mỹ đóng tại Phú Lợi, cách Saigon độ 24 cây số về phía Tây, thuộc tỉnh Bình Dương hồi 0g15 sáng qua đã bị VC nã bốn 50 đạn súng cối đã bắn vào khu vực đó. Tuy vậy, không có thiệt hại gì.

Ông Fitzgerald đồng Ông « bình ngo » về vụ chanh phủ A h phong tuyên chỉ đầu ho R oden ở trong không định chỉ cho bộ binh Bắc Việt mới đang chiến tranh với quân đội của các nước trên khối Liên hiệp Anh ».

Kính cáo độc giả

Cuốn sách « LAND, PEOPLE AND HISTORY » của Elizabeth S. Helfman có bản dịch của NGHIÊM-XUÂN-THIỆN dồi chiều dân sing và bắt đầu phát hành. Sách dày chừng 240 trang, (12x16 phân) giấy trắng, GIÁ BÁN 30$00.

Mua tại tòa soạn báo Thời Luận sẽ được trừ 30/.

JOBS IN THE PROVINCES

Hundreds of job opportunities for Vietnamese citizens are now available outside the Saigon area, in every province of Vietnam. Positions are with established American civilian agencies. Needed are :

ENGLISH - VIETNAMESE INTERPRETERS and TRANSLATORS ; TYPISTS ; DRIVERS ; MECHANICS.

For further information, and an interview in your province write qualifications and or experience immediately to P.O. Box B.6 (FIELD), Saigon, Vietnam.

RAO VẶT · RAO VẶT

100$. Trăng bơn số bông BỘT GIẶT ngoại cao chất 45d. kilo tại NGỌC THẠCH 134 Trần quang Khải, Tân Định Saigon. — (Bán sỉ giá riêng) —

Cần mướn phòng Độ 1000đ. mỗi tháng đề một người đàn bà ở, có thể khóa cửa phòng khi đi làm (trên mong được gần đường Trương Minh Giảng — Nguyễn đình Chiểu Saigon). Xin mách bà Bạch Lai, ở lầu : số 91 Nguyễn đình Chiểu Saigon, hoặc nhà ở : số 83 Trần khắc Chân Saigon.

Giá tiền đăng RAO VẶT từ 1 đến 3 dòng 60 đồng Mỗi dòng sau tính thêm 15 đồng.

Tiếng Mỹ nối gấp Do chính Giáo sư NGƯỜI MỸ dạy nói cấp tốc (SÁNG-CHIỀU-TỐI) Giấy phép số 932/HCNV và 4453/Y.T/GP. Chuyên dạy những gì thông dụng cần thiết liên qua đến cuộc sống hàng ngày cho các Bạn cần đi làm gấp, thi cử, du học, buôn lậu làm ăn với MỸ. Hỏi 490/58 Nguyễn tri Phương CHỢ ỚN hoặc 92 Bạch Đằng GIABỊNH.

PHÁPVĂN Đệ Nhị, Đệ Thất Dạy riêng tăng nhóm mười người. Cours d'étude de textes cho AIIC. Cours de Rédaction riêng cho ban C. Phương pháp nghiên dầu lắc cho học sĩ bằ một cấn bản vững chắc. Từ 4-2. G S Trần cửu Trương, 88 Phát Diệm Saigon.

Hiện kinh thuốc **KÍNH-TIÊN**
274 NAI BÀ TRƯNG SAIGON
(KẾ NHÀ THỜ TÂN ĐỊNH)
do sự điều-khiển của Quang học gia chuyên-nghiệp, tốt nghiệp trường quốc-gia quang-học Pháp quốc.
Chuyên môn thử mắt theo lối khoa-học và bán đủ các loại kính cận-thị, viễn-thị, loạn-thị và kính lạc mắt trái.

HÒA XA VIỆT NAM

THÔNG-CÁO

gọi thầu khẩn hạn

TỶ TIẾP LIỆU

— MỤC TIÊU GỌI THẦU.— Cung cấp những loại gỗ dầu sau đây :
— 168 tấm viên gỗ Dầu cỡ . 4m,10x0m,20x0m,9.
— 72 tấm gỗ Dầu cỡ : 4m,50x0m,15x0m,15.
— 110 thước gỗ Dầu cỡ : 0m,10x0m10 (mỗi cây dài 4m trở lên).
giao tại Ga Tân Mỹ hoặc một Ga khác trên đường Hòa Xa Tháp Chàm-Đà Lạt trong thời hạn 30 ngày kể từ ngày nhận được lũng đặt khoan nhiều.

— TRÌ GIÁ PHÒNG ĐỊNH.— 120.000đ.00.
— KỲ QUỸ TẠM.— 3.000đ.00.
— NƠI VÀ NGÀY KHAI THẦU.— Tại Văn Phòng Giám Đốc Hòa Xa Việt Nam — số 2 Công trường Diên Hồng Saigon, ngày 28-2-66 lúc 9 giờ sáng.
— NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ VÀ ĐIỀU KIỆN SÁCH.—
— Tỷ Tiếp Liệu Hòa Xa — 12 đường Phạm ngũ Lão Saigon.
— Văn Phòng Đại Diện Hòa Xa Nha Trang.
— Văn Phòng Trưởng Trung Tâm Hòa Xa Đà Lạt.

THÔNG CÁO

Bộ Tâm Lý Chiến cần tuyển dụng :
— 1 thợ máy trưởng in Offset hưởng lương khế ước,
— 8 thợ in Offset hưởng lương công bậc 4 CI,
— 1 thợ sửa máy hưởng lương công nhật bậc 3,
— 1 thợ lưn bản kẽm Offset hưởng lương công nhật bậc C.
— 1 thợ máy sửa chữa máy ấn điện đen và điện máy, hưởng lương công nhật bậc C.

A) Hồ sơ ứng tuyển gồm có : Nộp trước cùng với đơn xin việc :
— Giấy khai sanh hay chứng chỉ thế vị khai sanh.
— Văn bằng chuyên môn hoặc chứng chỉ hành nghề.
— Chứng chỉ hợp lệ tình trạng quân dịch (nếu còn trong hạn tuổi quân dịch).
Sẽ nộp bổ túc sau :
— Trích lục tư pháp lý lịch (phiếu số 3).
— Chứng chỉ hạnh kiểm.
— 6 tấm ảnh 4x6.
B) Thời hạn nộp đơn : Trước ngày 15 tháng 2 năm 1966.
C) Nơi nhận đơn : Bộ Tâm Lý Chiến — Sở Nhân Viên Cán Bộ số 79—81 đường Phan đình Phùng Saigon.

Saigon, ngày 31 tháng 1 năm 1966
PHỤ TÁ HÀNH CHÁNH
NGUYỄN-THẾ-ĐẠI

In tại nhà in TÂN-PHÁT 224 đường Gia-Long, Saigon
Quản nhiệm : Bà NGHIÊM-XUÂN-THIỆN

Từ Nhà kho Quán Ven Đường (chủ quán Huỳnh Chiếu Đẳng)